ΚΥΠΡΙΑΚΟΣ ΦΥΛΑΞ

ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ

ΟΡΟΙ ΣΥΝΔΡΟΜΩΝ

Ἡ συνδρομὴ εἶνε προπληρωτέα ὑποχρεωτική:

ΕΝ ΤΩι ΕΣΩΤΕΡΙΚΩι		ΕΝ ΤΩι ΕΞΩΤΕΡΙΚΩι	
Ἐτησία	Σελ. 10	Ἐτησία	Σελ. 12
Ἑξάμηνος	» 5	Ἑξάμηνος	» 7

Τιμὴ ἑκάστου φύλλου γρόσια 2.

ΕΠΙΣΤΟΛΑΙ ΚΑΙ ΑΠΟΣΤΟΛΑΙ

ΤΗι ΔΙΕΥΘΥΝΣΕΙ

ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ

ΕΦΡΑΙΜ Κ. ΠΕΤΡΙΔΗΣ

ΓΡΑΦΕΙΑ:

ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΟΔΟΣ.—Ἀγορὰ Κύκκου Ἀριθ. 26.

ΕΤΟΣ ΙΑ' ΑΡΙΘ. 550

ΕΝ ΛΕΥΚΩΣΙΑι (Κύπρου),

τῇ 25ῃ Ὀκτωβρίου 1916.

Ο ΣΥΓΧΡΟΝΟΣ ΠΟΛΕΜΟΣ ΚΑΙ ΤΑ ΜΙΚΡΑ ΕΘΝΗ

Ὁ Βασιλεὺς τῆς Ρουμανίας Φερδινάνδος ὁρμήσας ἐν τέλει εἰς τὸν τρομερὸν πόλεμον μετὰ μακρούς δισταγμοὺς δικαιολογεῖ τὴν βραδύτητα τῆς ἐξόδου τῆς Ρουμανίας ἐν συνεντεύξει πρὸς τὸν ἀντιπρόσωπον τῶν «Τάϊμς» ὡς ἑξῆς:

«Ἐὰν ἡ Ρουμανία κατεκρίθη ἐπὶ ἀδρανείᾳ μέχρι τοῦδε, ὁ κόσμος ἂς μελετήσῃ τὴν θέσιν αὐτῆς. Μικρὰ Δύναμις μὲ μικρὸν στρατὸν, κυκλουμένη ὑπὸ γιγάντων, ἀντεμετώπιζε πραγματικὸν πρόβλημα. Μετὰ Δυτ. συνόρων 700 σχεδὸν μιλίων, ἅτινα ἔχουσιν ἔκτασιν μεγαλειτέραν ἢ ὅσην τὸ Ἀγγλικὸν μετὰ τοῦ Γαλλικοῦ μετώπου ὁμοῦ καὶ Βουλγαρικῶν σύνορων σχεδὸν ἀνυπερασπίστων πλησίον τῆς πρωτευούσης αὐτῆς, ἐκτεινομένων ἐπὶ ἄλλας ἑκατοντάδας μιλίων πρὸς νότον, καὶ μὲ τὴν Ρωσσίαν ἐν ὑποχωρήσει, ἡ Ρουμανικὴ δρᾶσις θὰ κατέληγεν εἰς τὴν ἄμεσον ἐκμηδένισιν τῆς μικρᾶς ταύτης χώρας.

«Ἡ Ρουμανία ἀνέμενε τὸν καιρὸν ὅτε θὰ ἠδύνατο νὰ δράσῃ μετ' εὐλογου βεβαιότητος ὅπως προστατεύσῃ ἑαυτὴν καὶ ὅπως ἔχῃ τὴν ὑποστήριξιν τῶν μεγάλων Συμμάχων της. Δὲν ἀνέμεινεν οὐδὲ στιγμὴν περαιτέρω καὶ εἰσερχομένη τώρα εἰς τὸν πόλεμον τὸ μέλλον αὐτῆς ὁλόκληρον ἐναποθέτει εἰς τὴν ἀνδρείαν τοῦ λαοῦ της καὶ εἰς τὴν βοήθειαν, οἰκονομικὴν καὶ στρατιωτικήν, τῶν μεγαλειτέρων Συμμάχων της ἀπὸ τῶν ὁποίων ἐξαρτᾶται ἡ διαφύλαξιν τῆς ἐθνικῆς ζωῆς της.

«Χώρα μικρὰ εἰς μέγαν πόλεμον, ὅστις ὑπισχνεῖται νὰ διαρκέσῃ ἐπὶ ἓν τουλάχιστον ἔτος ἀκόμη, ἀντιμετωπίζει τὴν βεβαιότητα ἐσωτερικῆς ἀταξίας καὶ τὴν κατανάλωσιν τῶν πόρων της. Ἀλλ' ὅμως ἐγένετο καὶ εἶνε ἡ ἐμπιστοσύνη τῆς Ρουμανίας ἐπὶ τὸ δίκαιον τῆς ὑποθέσεώς της καὶ τοσαύτη εἶνε ἡ πίστις ἐπὶ τοὺς Συμμάχους της, ὥστε μετ' αὐτῶν ἤνωσε τὴν τύχην της, μετὰ τῆς πεποιθήσεως ὅτι οἱ μεγάλοι Σύμμαχοί της θὰ φροντίσωσιν ὅπως μὴ ἦνε ἡ τρίτη τῶν μικρῶν δυνάμεων ἥτις θὰ καταστραφῇ εἰς τὴν μεγάλην ταύτην σύρραξιν.

«Ἡ Σερβία καὶ τὸ Βέλγιον εἰσῆλθον εἰς τὸν πόλεμον χωρὶς νὰ γνωρίζωσι πῶς αἱ Κεντρικαὶ Δυνάμεις θὰ συμπεριφέροντο πρὸς τὰς μικρὰς χώρας ἐν ὅλοις κατ' αὐτῶν. Ἡ Ρουμανία δὲν εὑρίσκετο εἰς παρομοίαν πλάνην, διότι γνωρίζει πολὺ σαφῶς ὅτι ὁ ἐχθρὸς θὰ ἔκαμνε πᾶσαν θυσίαν ὅπως ἐξαλείψῃ αὐτὴν ἀπὸ τῆς Εὐρώπης, ὡς ἔπραξε διὰ τὴν Σερβίαν καὶ τὸ Βέλγιον.

«Ὅτι ὁ ἐχθρὸς πνέει ἐκδίκησιν κατὰ τῆς Ρουμανίας, διότι ἐτόλμησεν αὐτὴ νὰ ἐγκολπωθῇ τὴν δικαίαν ὑπόθεσιν καὶ νὰ πολεμήσῃ ὑπὲρ τῆς ἀπολυτρώσεως τοῦ λαοῦ της ἐν Τρανσυλβανίᾳ, ἐγένετο δῆλον κατὰ τὸν πρῶτον αὐτὸν μῆνα τοῦ πολέμου.

«Τὸ Βουκουρέστιον ἀσυνειδήτως καὶ σκληρῶς ἐβομβαρδίζετο ὑπὸ Ζέπελιν καὶ ἀεροπλάνων ἡμέραν μεθ' ἡμέραν. Ἑκατοντάδες γυναικῶν καὶ παιδίων ἐφονεύθησαν καὶ ἐσπαράχθησαν ἐνῷ ἐβάδιζον ἀνύποπτοι εἰς τὰς ὁδοὺς εἰς τὰς ἀνυπερασπίστους πόλεις μας, ἵνα ὁ ἐχθρὸς λάβῃ ἐκδίκησιν ἀπὸ τῶν ἀθῴων κατὰ τῆς ὑγιοῦς καὶ δικαίας πράξεως τῆς Ρουμανικῆς Κυβερνήσεως.

«Οἱ Ρωμοῦνοι παρακαλοῦσιν ὅπως παρὰ τὰς ἐπειγούσας ἀνάγκας καὶ τὰ μεγάλα προβλήματά των, οἱ Σύμμαχοι μὴ ἐπιτρέψωσιν ἵνα αἱ ὑποθέσεις τῆς Ρουμανίας, ἥτις διακινδυνεύει τὰ πάντα εἰς τὴν σύγκρουσιν ταύτην, διαλάθωσι τὴν διάνοιάν των καὶ ἀνεχθῶσιν ὥστε νὰ ὑπομείνῃ τὴν τύχην τοῦ Βελγίου καὶ τῆς Σερβίας.

«Ἀνελάβομεν τὴν εὐθύνην τῆς ἐξόδου εἰς τὸν πόλεμον, καὶ ἐσμὲν βέβαιοι ὅτι οἱ μεγάλοι Σύμμαχοι μας θὰ φροντίσωσιν ὅπως αἱ συμπάθειαί των καὶ ἡ βοήθειά των ἦνε μεθ' ἡμῶν κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ πολέμου».

Ἡ Ρουμανία ἔχει πληθυσμὸν (17 1)2 ἑκατομμ. καὶ στρατὸν περὶ τὰς 700,000 ἀπὸ ἐτῶν ἤδη μακρῶν παρασκευαζομένη καὶ ἐφοδιαζομένη, μετέσχε δὲ, ὡς γνωστὸν, τοῦ κατὰ τῆς Βουλγαρίας πολέμου, ὅτε ὁ Ἑλληνικὸς καὶ ὁ Σερβικὸς στρατὸς ἔβαινον νικηφόροι πρὸς τὴν Σόφιαν, καὶ ἀμαχητεὶ προσήρτησεν εἰς τὸ Κράτος αὐτῆς τμῆμα οὐχὶ ἀσήμαντον τῆς Βουλγαρίας.

Χώρα ἐκτεταμένη καὶ εὔφορος ἡ Ρουμανία ἔχει τὰ ταμεῖα της πλήρη, καὶ ἐτήσια περισσεύματα σημαντικὰ εἰς τοὺς προϋπολογισμοὺς αὐτῆς, κατὰ τὰ δύο δὲ ἔτη τοῦ Εὐρωπαϊκοῦ πολέμου κυριολεκτικῶς ἐθησαύρισε, διότι τὰ πετρέλαια, τὰ σφάγια καὶ τὰ σιτηρά της ἐπώλει ἀντὶ ἀδρῶν τιμῶν εἰς τὰς δύο Κεντρικὰς Αὐτοκρατορίας, ἐνῷ ἡ Ἀγγλία, ἕνα ἀνακόψῃ τὴν πώλησιν τούτων, προηγόραζε σιτηρὰ ἐν Ρουμανίᾳ ἀντὶ δεκάδος ἑκατομμ. λιρῶν καὶ πανταχόθεν Πακτωλοῦ δίκην συνέρρεεν ὁ χρυσὸς εἰς τὰ Ρουμανικὰ ταμεῖα.

Οὐδεὶς κατηγόρησε καὶ οὐδεὶς ὕβρισεν ἢ ἠπείλησε τὴν Ρουμανίαν ὅτι δὲν ἐξήρχετο εἰς τὸν πόλεμον, τοὐναντίον αἱ δύο ἐμπόλεμοι ὁμάδες ἠμιλλῶντο τὶς νὰ θωπεύσῃ αὐτὴν τρυφερώτερον καὶ νὰ πληροῖ τὰ ταμεῖα της χρυσίου.

Ἡ Ἑλλὰς ἐξῆλθεν αἱμάσσουσα ἀπὸ δύο αἱματηρῶν πολέμων οἰκονομικῶς ἐξηντλημένη, καὶ μὲ τὴν βιομηχανίαν καὶ τὴν ἐμπορίαν αὐτῆς ἐν οἰκτρᾷ καταστάσει, διότι ὁ πρῶτος πόλεμος ἤρξατο τὸν Ὀκτώβριον τοῦ 1912 καὶ ὁ δεύτερος τὸν Ἰούλιον τοῦ 1913 καὶ μόλις κατὰ Σεπτέμβριον τοῦ αὐτοῦ ἔτους συνωμολογήθη ἡ εἰρήνη τοῦ Βουκουρεστίου, καὶ κατὰ τὸν μακρὸν τοῦτον χρόνον ἡ Ἑλλὰς διετήρει τὸν στρατὸν αὐτῆς ἐπὶ ποδὸς πολέμου συντηροῦσα τοῦτον ἀπὸ δανείων καὶ ἐπιβαρύνουσα τὸ ἐξωγκωμένον ἤδη ὑπερμέτρως δημόσιον χρέος της.

Ἀλλὰ καὶ μετὰ τὰς συνθήκας τοῦ Βουκουρεστίου καὶ τῶν Ἀθηνῶν, ἡ Ἑλλὰς δὲν ἠδυνήθη καὶ ἐπὶ μίαν ἡμέραν νὰ ἐπιδοθῇ ἀπερίσπαστος εἰς τὴν ἐσωτερικήν, τὴν οἰκονομικὴν καὶ τὴν στρατιωτικὴν ἀναδιοργάνωσιν, διότι ἡ Τουρκία ἀρνουμένη νὰ ἀναγνωρίσῃ τὴν κυριαρχίαν τῆς Ἑλλάδος ἐπὶ τῶν Νήσων Μυτυλήνης καὶ Χίου ἠπείλει νέον πόλεμον κατὰ τῆς Ἑλλάδος καὶ ἐνῷ ἐκήρυττεν διώγμὸν κατὰ τοῦ ἐν Τουρκίᾳ Ἑλληνισμοῦ καὶ ἐξεδίωκε τοὺς Ἕλληνας καθ' ἑκατοντάδας χιλιάδων, εἰς τὰ Ἀγγλικὰ ναυπηγεῖα ἐσπευσμένως κατεσκευάζοντο τουρκικὰ Τρέντνωτ καὶ ἠγοράζετο διὰ Γαλλικοῦ δανείου τὸ Βραζιλιανὸν ὑπερτρέτνωτ «Ρίον—Ἰανέειρον».

Ἡ Ἑλλὰς ὤφειλε νὰ ἐνισχύσῃ τὸν στόλον αὐτῆς καὶ νὰ διατρέφῃ ἑκατοντάδας χιλιάδων προσφύγων ἀπὸ ταμείων κενῶν καὶ μετὰ δημοσίου χρέους ἀποπνίγοντος αὐτήν.

Στρατὸν κατάκοπον ὑπὸ δύο πολέμων καὶ κεκμηκότα ὑπὸ τῆς παρατεταμένης ὑπὸ τὰ ὅπλα παραμονῆς του-δὲν εἶχε πλειότερον τῶν 200,000 ἀνδρῶν, οὐδ' ἠδυνήθη ἐν τῷ μεταξὺ νὰ ἐνισχύσῃ τοῦτον διὰ τῶν στρατευσίμων τῆς Ν. Ἑλλάδος.

Εἰς τοιαύτην εὑρίσκετο ἡ Ἑλλὰς δυσχερεστάτην θέσιν καὶ ἀδυναμίαν κατ' ἀντίθεσιν πρὸς τὴν Ρουμανίαν, ὅτε ὁ κ. Βενιζέλος ἠθέλησεν νὰ ρίψῃ αὐτὴν εἰς τὸν Εὐρωπαϊκὸν πόλεμον κατὰ Φεβρουάριον τοῦ 1915 καὶ κατὰ Μάϊον τοῦ αὐτοῦ ἔτους ἐναντίον τῶν στρατιῶν Γερμανίας, Αὐστρουγγαρίας, Βουλγαρίας καὶ Τουρκίας.

Ἡ Ρουμανία, ὡς εἰλικρινῶς καὶ ἀξιοπίστως βεβαιοῖ ὁ Βασιλεὺς αὐτῆς, διατελοῦσα ἐν οἵᾳ περιεγράψαμεν ἀνωτέρω ἀκμῇ, ἐδίσταζε νὰ ἐξέλθῃ εἰς τὸν πόλεμον καίτοι εἶχε παρὰ τὸ πλευρόν της τὴν γιγαντιαίαν Ρωσσίαν, ἐνῷ ἡ Ἑλλὰς ἐξωθεῖτο εἰς πόλεμον στηριζομένη μόνον εἰς τὸν μικρὸν στρατόν της καὶ μὲ οἰκονομικὰ κατεστραμμένα.

Ὁ Φερδινάνδος ὁμολογεῖ ἀδιστάκτως ὅτι αἱ βάρβαροι ἀρχαὶ ὑφ' ἃς διεξάγουν αἱ δύο Κεντρ. Αὐτοκρατορίαι τὸν σημερινὸν πόλεμον θέτουσιν ἐν κινδύνῳ αὐτὴν τὴν ὕπαρξιν τῶν πολεμούντων κατ' αὐτὴν μικρῶν ἐθνῶν, ἔχων ἀσφαλὲς παράδειγμα τὸ Βέλγιον καὶ τὴν Σερβίαν, καὶ ἐπικαλεῖται τὴν σύντονον βοήθειαν τῶν μεγάλων καὶ πλουσίων Συμμάχων της, ὅπως μὴ ἐπιτρέψωσι τοσοῦτον φοβερὸν κίνδυνον κατ' αὐτῆς, ἀποκαλύπτει δὲ ὅτι ἡ Ρουμανία συνεδέθη ἀρρήκτως μετὰ τῶν Συμμάχων στρατιωτικῶς καὶ οἰκονομικῶς, ταυτίσασα τὴν τύχην της μετὰ τῆς ἐκείνων.

Ἡ Ἑλλὰς καίτοι εἶχε νὰ ἐκθέσῃ εἰς τὴν σφαγὴν καὶ τὴν ἐξόντωσιν ἑκατομμύρια Ἑλλήνων ἐν Τουρκίᾳ καὶ διετέλει ἐν οἵᾳ περιεγράψαμεν καταστάσει, δὲν ἐδίστασε νὰ ζητήσῃ συμμαχίαν καὶ ἐγγύησιν τῆς ἀκεραιότητος τοῦ ἐδάφους αὐτῆς ἵνα ταχθῇ παρὰ τὸ πλευρὸν τῶν Συμμάχων ἐκτιθεμένη εἰς τὸν μέγιστον κίνδυνον, καὶ οἱ Σύμμαχοι ἠρνήθησαν χάριν τῆς Βουλγαρίας.

Πᾶς Ἕλλην ἀνασκοπῶν τὰ μέχρι τοῦδε πολεμικὰ γεγονότα θὰ ὁμολογήσῃ ὅτι ὁ Θεὸς δὲν ἐγκατέλιπε τὴν Ἑλλάδα, καὶ αἱ δοκιμασίαι ἃς ὑπομένει αὕτη σήμερον θὰ κριθῶσιν ὑπὸ τῆς ἱστορίας αὐστηρῶς καὶ θὰ λογισθῶσιν ὑπὸ τῆς Θείας Προνοίας ἐν τῷ προσήκοντι χρόνῳ.

ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΙΚΗ ΔΡΑΣΙΣ ΤΟΥ Μ. ΚΙΤΙΟΥ ΚΟΥ ΜΕΛ. ΜΕΤΑΞΑΚΗ

«Τότε προσελθόντες οἱ μαθηταὶ τῷ Ἰησοῦ κατ' ἰδίαν εἶπον, Διατί ἡμεῖς οὐκ ἠδυνήθημεν ἐκβαλεῖν αὐτό; (δηλ. τὸ δαιμόνιον) ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς, διὰ τὴν ἀπιστίαν ὑμῶν, Ἐὰν ἔχητε πίστιν ὡς κόκκον σινάπεως, ἐρεῖτε τῷ ὄρει τούτῳ, Μετάβηθι ἐνταῦθεν ἐκεῖ, καὶ μεταβήσεται καὶ οὐδὲν ἀδυνατήσει ὑμῖν.»

Ματθ. (ζ'. 19—21.)

Τὸ πενιχρότερον μέρος τῆς σχοινοτενοῦς ἀρθρογραφίας τοῦ Ἀγ. Κιτίου ἐν τῷ Λευκωσιατικῷ ὀργάνῳ του ἐγένετο τὸ περὶ τῆς Μητροπολιτικῆς δράσεως αὐτοῦ, διότι ἐνταῦθα προῦκειτο περὶ ἔργων καὶ οὐχὶ περὶ ἀνεμολογιῶν, καὶ ἐπῆλθεν ἐκ τούτων εἰς τὴν μνήμην ἡμῶν ἡ ἄνωθι εὐαγγελικὴ περικοπή.

Τὸ Ἱεροδιδασκαλεῖον ἐσπευσμένως καὶ μονομερῶς ἱδρυθὲν κατήντησε μὲν εἰς ὑποδεέστερον Διδασκαλεῖον αὐξήσαν ἁπλῶς τὴν παραγωγὴν θεσιθηρῶν διδασκάλων ἐκπιπτόντων τὴν γλίσχραν ἤδη μισθοδοσίαν καὶ ἐξευτελιζόντων τὸ τίμιον ἐπάγγελμα, περιήγαγε τὸν Ἅγ. Κιτίου εἰς ἐχθρότητα πρὸς δοκίμους καὶ πεπειραμένους διδασκάλους, καὶ τὰς ἐπ' ἐκκλησίας ὁμιλίας ἀπηγόρευσεν εἰς αὐτοὺς μετὰ τοῦ ἐν Πάφῳ ἀδελφοῦ καὶ συλλειτουργοῦ τοῦ, παρηγκώνισε δὲ καὶ παραγκωνίζει ὅπου ἂν δυνηθῇ τούτους χάριν τῶν Ἱεροδιδασκάλων του καὶ ἐδημιούργησε δυσχερείας καὶ πράγματα εἰς τὴν δημοτικὴν παρ' ἡμῖν παιδείαν. Ἐπὶ τούτοις ἔβλαψε μὲν τὸ Π. Διδασκαλεῖον, ἐματαίωσε δὲ ἕνα τῶν πόθων τοῦ κλήρου καὶ τοῦ λαοῦ, ὑπὲρ τῆς βαθμιαίας πνευματικῆς καὶ ἠθικῆς ἀνυψώσεως τοῦ κατωτέρου κλήρου.

Ἀπὸ τοιούτου Ἱεροδιδασκαλείου καὶ ὑφ' ἃς τοῦτο ἱδρύθη περιστάσεις καὶ ἄλλη προσεγένετο ζημία θρησκευτικὴ εἰς αὐτὸ τὸ ποίμνιον τῆς Μητροπόλεως Κιτίου. Διότι ἡ Α. Πανιερότης μεριμνῶσα ὅπως παρασκευάσῃ ἐφημερίας διὰ τοὺς πρόσχεις Ἱεροδιδασκάλους της, πολλὰς κοινότητας ἀφῆκε μὲ γεγηρακότας καὶ ἀνικάνους ἱερεῖς, ἀρνουμένη νὰ χειροτονήσῃ νέους, ὥστε καὶ αὐτὸς ὁ μοναδικὸς Ναὸς Ἅγ. Λαζάρου νὰ στερῆται ἱκανοῦ ἱερατικοῦ προσωπικοῦ, μεχρισοῦ ἐξέλθωσιν οἱ Ἱεροδιδάσκαλοι, οἵτινες, σημειωτέον πρέπει νὰ εὕρωσι πρῶτον σύζυγον καὶ τριακόντοῦται γενόμενοι ν' ἀναλάβωσι τὴν ἱερωσύνην ἐὰν στέργωσιν.

Γνωρίζομεν κοινότητα, ἥτις εἶχεν ἕνα καὶ μόνον ἐφημέριον ὑπέργηρῶν καὶ κωφὸν, καὶ εἴδομεν αὐτὸν ἱερουργοῦντα καὶ προσέχοντα εἰς τὸν δεξιὸν ψάλτην ἵνα διὰ νεύματος μανθάνει τὰ διάφορα στάδια τῆς λειτουργίας, καὶ ἐπὶ ἔτη ἐπέμεινεν ἡ Α. Πανιερότης ἀρνουμένη τὴν χειροτονίαν νέου ἱερέως. Ἐὰν προσεῖχεν ὀλίγον ὁ Ἅγ. Κιτίου, θὰ εὕρισκεν ὅτι ἡ κοινότης αὕτη εἶχεν, ἐπὶ πολλοῖς καὶ ἄλλη, ἀνάγκην ἐφημερίων μεμορφωμένων καὶ ζηλωτῶν, ἕνεκα τῆς χαλαρότητος τῶν ἠθῶν ἐν αὐτῇ, καὶ ὅτε ἀπέβη παντελῶς ἀνίκανος ὁ ἐν λόγῳ ἐφημέριος, ἐχειροτονήθη νέος τοιοῦτος, οὐχὶ ἐκ τοῦ Ἱεροδιδασκαλείου. Ἐπεχείρησεν ὁ Ἅγιος Κιτίου νὰ δικαιολογήσῃ τὴν ἀδικαιολόγητον προσωπικὴν ἐπιχείρησίν του εἰς Μέσα Ποταμὸν ἀντικειμένην εἰς τὴν ἀρχιερατικὴν ἀποστολήν του καὶ εἰς τὴν κοινὴν ἀντίληψιν, διότι φαίνεται οὕτω αὐτὸς ἐκμισθῶν δι' ἴδιον λογαριασμὸν κτήματα τῆς οἰκείας Μητροπόλεως, τοῦθ' ὅπερ θὰ ἦτο ἄτοπον καὶ ἂν μέλος τῆς Θρονικῆς Ἐπιτροπείας ἐξεμίσθου κτήματα τοῦ οἰκείου Μητροπολ. Θρόνου.

Ἐκαυχήθη ὅτι ἐπεσκέφθη κοινότητας ἐπὶ δεκάδας ἐτῶν μὴ τυχούσας ἐπισκέψεως ἀρχιερέως, καὶ πιστεύομεν εἰς τὴν διαβεβαίωσιν ταύτην, ἀλλ' ἐπεσκέφθη ἐφ' ἅπαξ καὶ τοῦτο οὐχὶ ὡς πνευματικὸς πατὴρ καὶ ποιμὴν, ἀλλ' ὡς περιηγητὴς ἢ χωροδεσπότης δουλοπαροίκους αὐτοῦ.

Γνωρίζουσιν ἤδη οἱ ἡμέτεροι ἀναγνῶσται τὰς ἀντιλήψεις τοῦ Ἁγ. Κιτίου περὶ Ἀρχιερατικῆς ἀξιοπρεπείας, αἵτινες εἶνε ἀπότοκοι τῶν ἐντυπώσεων αὐτοῦ ἀπὸ τῶν πομπικῶν παρελάσεων τῶν Βαλήδων ἐν Τουρκίᾳ καὶ τοῦ φυσιώματος αὐτῶν ἐνώπιον τῶν συνεσταλμένων καὶ κυπτόντων μέχρις ἐδάφους ραγιάδων.

Ὁ Ἅγ. Κιτίου, χωρικὸς Κρὴς, εὑρεθεὶς ἐν τῷ Ἱεροσολυμιτικῷ περιβάλλοντι καὶ ὡς πρότυπα ἔχων τοὺς ἐκεῖ Ἀρχιερεῖς καὶ τὰς σχέσεις αὐτῶν πρὸς τοὺς Ἀραβοφώνους Ὀρθοδόξους, δὲν ἠδυνήθη ν' ἀπαλλαγῇ τῶν ἐκεῖθεν βαθειῶν ἐντυπώσεων καὶ ἕξεων. καὶ ὅτε ἐν Κύπρῳ προσεχειρίσθη εἰς Ἀρχιερέα τὸν Κυπριακὸν λαὸν ὑπέλαβεν ὡς ὅμοιον πρὸς τὸ Ἀραβόφωνον ποίμνιον τῆς Σιωνίτιδος Ἐκκλησίας καὶ ἐνόμισεν ὅτι οἱ ἐν Ἱεροσολύμοις τρόποι ἤρμοζον καὶ παρ' ἡμῖν.

Ἡ ἀρχιερατικὴ ἀξιοπρέπεια, ὡς ὁπολαμβάνει αὐτήν, ἐνόμισεν ὅτι ἐπέβαλλεν αὐτῷ νὰ τηρῇ τὸν λαὸν εἰς ἀπόστασιν ἀπ' αὐτοῦ, μήπως ἡ προσέγγισις μειώσῃ τὴν ἐξ ἀποστάσεως ἐπιβλητικὴν ἐντύπωσιν,—τρόποι ἀσιατικῶν δεσποτῶν πρὸς δούλους—καὶ διὰ τοῦτο, περιοδεύων καὶ ἱερουργῶν ὁ Ἅγ. Κιτίου, περιωρίζετο μόνον εἰς τὴν ἐν τῷ ναῷ ἱερουργίαν καὶ εἰς τὸ κήρυγμα, καὶ ἔπειτα—ἑκὰς οἱ βέβηλοι—ἐκλείετο εἰς τὸ κατάλυμά του καὶ ἐγευμάτιζε μάλιστα χωρὶς καὶ αὐτοῦ τοῦ οἰκοδεσπότου, ὥριζε τὸ εἰσπρακτέον ποσὸν καὶ ἀπήρχετο χωρὶς νὰ ἴδῃ πλέον οὐδένα. Καὶ οὕτω ἔσωζε τὴν ἀρχιερατικὴν ἀξιοπρέπειάν του, κατέλειπεν ὅμως ὄπισθεν τὴν κοινότητα οὐχὶ καλλιτέραν ἢ εἶαν εὗρεν αὐτὴν προσερχόμενος, εἰς τὴν ὁποίαν ἐπροξένει τὴν ἐντύπωσιν ὅτι τὴν περιφρονεῖ καὶ ἀδιαφορεῖ. Ἐκ τούτου ἀπὸ τῶν πρώτων αὐτῶν ἐτῶν τῆς Μητροπολιτικῆς δράσεώς του, προῆλθε ψυχρότης καὶ δυσαρέσκεια κατ' αὐτοῦ, τὰς ὁποίας ἀντὶ νὰ διαλύσῃ ἐνέτεινε διὰ τῆς ὑπεροπτικῆς συμπεριφορᾶς του.

Ἡ ψυχρότης αὕτη εἶχε καταντήσει εἰς ἀγανάκτησιν, ὅτε ἡ Α. Πανιερότης ἔσχε τὴν ἀτυχῆ ἔμπνευσιν νὰ ἀξιοῖ τὴν εἰσπραξιν τῶν διαφόρων δικαιωμάτων του διὰ Συναλλαγμάτων τῆς Τραπέζης Ἀθηνῶν· ἄλλη αὕτη πκρανόησις τῶν οἰκονομικῶν καὶ χρηματικῶν σχέσεων τῆς Ἐκκλησίας πρὸς τὸ ποίμνιον, παραγνώρισις σύναμα καὶ τῶν οἰκονομικῶν συνθηκῶν τῶν διαφόρων κοινοτήτων παρ' ἡμῖν, κοινοτήτων γεωργικῶν, ἐξαρτωμένων κυρίως ἀπὸ τῆς ἰδιοτροπίας τῆς ἀτμοσφαίρας καὶ μὴ δυναμένων διὰ τοῦτο νὰ ἦνε πάντοτε ἐνήμεροι εἰς τὰς χρηματικὰς ὑποχρεώσεις αὐτῶν, δι' ὃ καὶ ἡ Τουρκικὴ Κυβέρνησις ἄλλοτε ὥριζε τὴν εἰσπραξιν τῶν φόρων κατὰ διαφόρους ἐποχὰς, ἐποχὰς καθ' ἃς ηὐκολύνετο ὁ χωρικός, καὶ μετ' αὐτὴν ἡ Ἀγγλικὴ Κυβέρνησις, πολλῷ αὐστηροτέρα περὶ τὴν φορολογικὴν εἰσπραξιν, παρεδέχθη τὴν τάξιν ταύτην.

Εἰς ταῦτα προσετίθετο καὶ ἡ ἐπιβάρυνσις τῶν κοινοτήτων διὰ συνδρομῶν χρηματικῶν ὑπὲρ τοῦ Ἱεροδιδασκαλείου, χάριν τοῦ ὁποίου ὁ Ἅγ. Κιτίου ἀπηγόρευσεν εἰς τὰς Ἐκκλησιαστ. Ἐπιτροπὰς νὰ βοηθῶσι τὰ σχολεῖα τῶν οἰκείων κοινοτήτων καὶ προὐκάλει οὕτω νέας παρὰ τῇ κοινότητι δυσαρεσκείας καθ' ἑαυτοῦ, ἐζημίου δὲ καὶ ἐτάρεττε τὸ ἔργον τῶν κ.κ. διδασκάλων, καὶ οὕτω ἡ Α. Πανιερότης ἀπεξένωσεν ἀφ' ἑαυτῆς τὸ ποίμνιον καὶ ἀπέβαλε τὸ κυριώτατον μέσον πρὸς ἐπιτυχίαν τῆς ἀρχιερατικῆς ἀποστολῆς αὐτῆς, τὴν ὑλικὴν στοργὴν καὶ τὴν εὐλάβειαν τοῦ λαοῦ, αἱ δὲ τελευταῖαι ἐκλογαὶ κατέδειξαν τοῦτο πλέον ἢ σαφῶς, οὐδ' ὑπάρχει ἐλπὶς περὶ γνωσιμαχίας, διότι φρονεῖ περὶ ἑαυτοῦ ὡς ὁ Ἴδιος ἔγραψεν, ὅτι εἶνε προωρισμένος εἰς ἔργα διπλωματικὰ, πολιτικὰ, οἰκονομολογικὰ καὶ εἴ τινα ἄλλα, τὸ δὲ ἐπουσιῶδες κατ' αὐτὸν ἔργον τῆς θρησκευτικῆς καὶ ἠθικῆς καθόλου ἐποικοδομήσεως τοῦ ποιμνίου του ἀνήκει εἰς ἄλλους ὑποδεεστέρους.

Εἰς τὰ πρῶτα τεύχη τοῦ «Ἐκκλησιαστικοῦ Κήρυκος» διέλαβέ ποτε ἡ Α. Πανιερότης τὴν θλιβερὰν κατάστασιν ἐν τῇ Μητροπολιτικῇ δικαιοδοσίᾳ του καὶ ἐξέθηκε δι' ἀριθμῶν ἠθικὰ παραπτώματα προξενοῦντα βδελυγμίαν. Ἔκτοτε, ὅμως, φαίνεται ὅτι οὔτε ἑαυτὸν οὔτε τὸ κοινὸν ἠθέλησε νὰ τηρήσῃ ἐνήμερον τῆς συντελουμένης βελτιώσεως τοῦ ποιμνίου του, τὸ ὁποῖον ἀφῆκεν εἰς τὴν τύχην του ἀσχολούμενος εἰς ἔργα ξένα τῆς ἀποστολῆς αὐτοῦ.

Ἀνεγράψαμεν ἄλλοτε καὶ ἐπαναλαμβάνομεν τὸ πολὺ χαρακτηριστικὸν γεγονός, ὅτι κατὰ τὸ πρῶτον ἔτος τοῦ εὐρωπαϊκοῦ πολέμου διεκόπη ἡ θαλασσία συγκοινωνία καὶ μέγα μέρος τῆς ἐργατικῆς τάξεως τῆς γείτονος Λάρνακος ἐλίμωττεν, ἀνέλαβον δὲ τὴν φιλάνθρωπον βοήθειαν τούτων ὁ Ἄγγλος διοικητὴς Λάρνακος, συντηρῶν δεκάδα οἰκογενειῶν διὰ συσσιτίου ἰδίαις δαπάναις, καὶ τὸ Δημαρχεῖον διὰ οἰκονομικοῦ συσσιτίου τῇ εὐγενεῖ συμπράξει κυριῶν καὶ δεσποινίδων καὶ οἱ δημοτ. σύμβουλοι, καταθέσαντες ὑπὲρ τῆς παροχῆς εὐθηνοῦ ἄρτου ὑπὲρ τὰς θθθ λίρας, ἔλαμπε δὲ ἀπὸ τῆς φιλανθρωπικῆς ταύτης καὶ χριστιανικῆς δράσεως μόνον ὁ Ἀρχιερεύς, ἐδρεύων ἐν τῇ πόλει, καὶ τοῦτο ἴσως διότι ἡ ἀνάμειξις του εἰς οὕτω εὐτελῆ πράγματα θὰ ἀντέκειτο, κατ' αὐτὸν, εἰς τὴν ἀρχιερατικὴν ἀξιοπρέπειαν.

Θὰ ἠθέλομεν νὰ ἀνεγινώσκομεν σαφῆ καὶ ἐμπεριστατωμένα, κατὰ πόσον προήχθη ἠθικῶς καὶ πνευματικῶς τὸ ποίμνιον τῆς Μητροπόλεως Κιτίου ὑπὸ τὴν Μητροπολιτικὴν διοίκησιν τοῦ Ἁγ. Κιτίου, ὅστις, ἄλλως, ὀφείλει νὰ ἐρωτήσῃ τὸν Κύριον ἡμῶν, διατί δὲν ἠδυνήθη νὰ πράξῃ τι ὑπὲρ τοῦ ποιμνίου του ὡς ἠρώτησαν ἐκεῖνον οἱ μαθηταί Του.

ΕΠΙΚΑΙΡΟΣ ΥΠΟΜΝΗΣΙΣ

ΠΡΟΣ ΤΟΥΣ ΕΥΤΥΧΟΥΝΤΑΣ ΣΗΜΕΡΟΝ

ΠΡΟΝΟΕΙΤΕ ΔΙΑ ΤΗΝ ΔΥΣΤΥΧΙΑΝ ΤΗΣ ΑΥΡΙΟΝ

Διαμερίσματά τινα τῆς Νήσου ηὐνόησαν ὁ οὐρανὸς καὶ αἱ παροῦσαι ἀνώμαλοι καὶ δειναὶ περιστάσεις τοῦ πολέμου, διότι τὰ προϊόντα των καὶ ἱκανὰ παρήχθησαν καὶ τιμὰς ἐπιτυγχάνουσιν ἐξαιρετικάς.

Τὰ Κρασοχώρια κυρίως ἄγουσιν ἀληθῶς χρυσῆν περίοδον, διότι αἱ σταφίδες των πωλοῦνται πρὸς 5 γρ. τὴν ὀκᾶν, οἱ παλαιοὶ οἶνοι των πρὸς 3 λίρας καὶ οἱ νέοι πρὸς £ 2-0-0 καὶ πλέον κατὰ γομάρι (ἤτοι 120 ὀκ.), ἐπὶ τούτοις δὲ τὰ κεράτια (χαρούπια) πρὸς £ 1-2-0 τὸ Χαλεπικὸν καντάριον.

Εἶνε ἡ ἐποχὴ τῶν παχειῶν ἀγελάδων καὶ τῶν παχέων στάχεων, καὶ πρέπει νὰ μὴ λησμονῶσιν, ὥς ποτε ἐν Αἰγύπτῳ, ὅτι πάντοτε ἐν τῷ βίῳ τῶν ἀνθρώπων τὰς παχείας ἀγελάδας διαδέχονται αἱ ἰσχναὶ καὶ τοὺς παχεῖς στάχεις οἱ κενοὶ τοιοῦτοι, τὴν εὐτυχίαν δηλ. ἡ δυστυχία.

Αἱ μέλισσαι καὶ οἱ μύρμηκες ἔχουσι τὴν ἔμφυτον προνοητικότητα ἀδίδακτοι ν' ἀποτα μιεύωσι δι' ὅλου τοῦ θέρους τὴν τροφὴν αὐτῶν διὰ τὸν χειμῶνα, καὶ ἄνθρωποι μὴ προνοοῦντες διὰ τὸ μέλλον εἶνε κατώτεροι τῶν ἀλόγων τούτων ἐντόμων.

Ἂς μὴ λησμονήσωσιν οἱ ἀμπελουργοὶ καὶ οἰνοπαραγωγοὶ τὰς μαύρας ἐκείνας ἡμέρας, ὅτε περιέτρεχον τὴν Νῆσον· πρὸς πώλησιν τῶν οἴνων αὐτῶν ἀντὶ 6 σελ. τὸ γομάρι, καὶ δὲν ἐκέρδαινον οὔτε τὴν φορβὴν τῶν κτηνῶν αὐτῶν, καὶ ἄλλοι οἴτινες, μὴ εὑρίσκοντες ἀγοραστὰς, ἔχυσαν τοὺς οἴνους των εἰς τὴν γῆν, ἡ πεῖνα δὲ καὶ ἡ δυστυχία κατέτρυχον αὐτοὺς καὶ τὰ τέκνα των.

Τότε ἠναγκάσθησαν νὰ προσφύγωσιν εἰς δάνεια βαρύτατα τὰ ὁποῖα ἴσως δυνηθῶσι σήμερον νὰ ἐξοφλήσωσιν ἢ νὰ κουφίσωσιν, πολλοὶ τῶν ὀφειλετῶν ἴσως ἐγένοντο ἀναξιόχρεοι καί τινες τῶν δανειστῶν θὰ ἐπωφεληθῶσι τὴν εὐκαιρίαν νὰ ἐκποιήσωσι καταναγκαστικῶς τὰ κτήματά των, ἵνα εἰσπράξωσι τὰ δάνειά των.

Ταῦτα πάντα διαλογιζόμενοι οἱ οἰνοπαραγωγοὶ καὶ κάτοχοι χαρουπίων, ἂς μὴ ἐπαρθῶσιν ὑπὸ τῆς ἐφημέρου εὐτυχίας καὶ ἂς μὴ ἐπιδοθῶσιν ὡς οἱ τέττιγες εἰς τὸ ἆσμα, ἀλλ' ἂς προνοήσωσι διὰ τὰς πιθανὰς πάλιν δυστυχίας τοῦ μέλλοντος, ἐὰν θέλωσι καὶ τὴν συντήρησιν τῶν οἰκογενειῶν των νὰ ἐξασφαλίσωσι καὶ τὴν ἀνεξαρτησίαν των νὰ ἔχωσιν ἀνεπηρέαστον, τοῦθ' ὅπερ εἶνε πολυτιμότατον κτῆμα διὰ πάντα ἄνθρωπον, διότι ὁ μὴ ἔχων ἀνεξαρτησίαν καὶ ἐλευθερίαν φρονήματος καὶ γνώμης εἶνε οὐχὶ ἄνθρωπος ἀλλ' ἀνδράποδον.

Τὴν αὐτὴν ποιούμεθα ὑπόμνησιν καὶ πρὸς τοὺς κατοίκους τῶν διαμερισμάτων ἐκείνων, ὅπου ηὐδοκίμησεν ἡ καλλιέργεια τῶν γεωμήλων, τοῦ κυμίνου καὶ ἄλλων ἀκριβοπωλουμένων εἰδῶν, ὅτι τὰ εἴδη ταῦτα μόνον κατὰ τὴν τεταραγμένην καὶ ἀνώμαλον ταύτην ἐποχὴν ἔχουσι τιμὰς ὑψηλὰς, ἅμα τῷ πέρατι ὅμως τοῦ πολέμου, τὰ γεώμηλα, τὸ ἄνισον, τὸ κύμινον, οἱ οἶνοι, αἱ σταφίδες, τὰ κεράτια δὲν θὰ ἔχωσι πλέον τὰς σημερινὰς ὑψηλὰς τιμὰς καί τινα τούτων θὰ ἐκπέσωσιν εἰς βαθμὸν μὴ ἐπιτρέποντα τὴν καλλιέργειαν αὐτῶν.

Ταῦτα ἔχοντες ὑπ' ὄψει οἱ εὐτυχοῦντες σήμερον ἐκ τῶν διαφόρων καλλιεργητῶν τῆς γῆς, ἂς γένωνται προνοητικοὶ καὶ ἀληθεῖς Προμηθεῖς.

Ἡ ἐγκράτεια, ἡ φειδὼ καὶ ἡ ἀποταμίευσις εἶνε τρεῖς ἄγκυραι τὰς ὁποίας ποντίζει πᾶς φρόνιμος κυβερνήτης, ἵνα προφυλάξῃ τὸ πλοῖόν του ἀπὸ πιθανῆς τρικυμίας, καὶ διὰ τούτων ὀφείλουσιν οἱ εὐτυχοῦντες σήμερον γεωργοὶ νὰ προνοήσωσι κατὰ τῆς δυστυχίας τῆς αὔριον.

Ἂς μὴ λησμονῶσιν ὅτι ἀπὸ τοῦ 1913 ἐθεσπίσθη καὶ ἐπεκυρώθη σωτήριος νόμος «Περὶ Συνεργατ. Ἀγροτ. Ἑταιρειῶν» εἰς τὰς ὁποίας δύνανται νὰ καταθέσωσιν ὅσα πιθανὰ περισσεύματα θὰ ἔχωσι σήμερον καὶ σύναμα θὰ δεσμευθῶσιν ὅπως ἀποφεύγωσι τοκογλυφικὰ δάνειά.

Ὁ εὔκολος δανεισμὸς εἶνε ὁ μεγαλείτερος πειρασμὸς διὰ πάντας ὅσοι δὲν ἔχουσι ἰσχυρὸν τὸ προνοητικὸν πνεῦμα, καὶ οἱ δεσμευόμενοι εἰς μίαν ἑταιρείαν τοιαύτην ἀποφεύγουσι τὸν ὄφιν τοῦτον, ὅστις δὲν ἀπατᾷ μόνον γυναῖκας ἀλλὰ καὶ τοὺς πλείστους τῶν ἀνδρῶν.

Τίνες ἀγαπῶντες καὶ πονοῦντες τὸν λαὸν τοῦτον θὰ θελήσωσι νὰ γένωνται διαπρύσιοι καὶ θερμοὶ κήρυκες τῶν «Ἀγροτικῶν Συνεργατικῶν Ἑταιρειῶν;» οὗτοι θὰ ἀναδειχθῶσιν ἀχώτεροι πολλῶν ἱεροκηρύκων καὶ ἀκόμη πολλῶν ἀρχιερέων, διότι ἐν τῷ κηρύγματι αὐτῶν περιλαμβάνεται ἡ ὑψίστη ἠθικὴ ὑπὸ τύπον καὶ μορφὴν ἥτικὴν καὶ ἔμπρακτον.

Διὰ τῶν «Συνεργατικῶν Πιστωτ. Ἑταιρειῶν» θὰ δυνηθῶσιν ἀσφαλῶς οἱ καλλιεργηταὶ τῆς γῆς νὰ ἐξασφαλίσωσι τὴν οἰκονομικὴν ἀνεξαρτησίαν καὶ τὴν κυριότητα τῶν προϊόντων αὐτῶν, ἅτινα σήμερον ὑποχρεοῦνται οἱ πλεῖστοι νὰ παραδίδωσιν εἰς τοὺς δανειστὰς καὶ νὰ δέχωνται ἑκόντες ἄκοντες οἷαν τιμὴν ἤθελον ὁρίσει οἱ τελευταῖοι οὗτοι.

Ἐκ τούτων οἱ καλλιεργηταὶ, ὑφιστάμενοι τὰς πιθανὰς ζημίας τοῦ ἐμπορίου, δὲν ἔχουσι καὶ τὴν πιθανότητα νὰ ἀπολαμβάνωσιν ἑκάστοτε καὶ τὰ πιθανὰ ἀπὸ τούτων κέρδη, ἅτινα περιέρχονται εἰς ξένα θηλάκια, καὶ σύντροφον ἔχουσι δ' ὅλου τοῦ βίου των τὴν πενίαν, τὴν στενοχωρίαν καὶ τὴν δυστυχίαν δουλεύοντες ὡς εἴλωτες εἰς τοὺς δανειστὰς αὐτῶν.

Τῆς ἀφορήτου δουλείας καὶ τοῦ ἐξανδραποδισμοῦ τούτου θ' ἀπαλλαγῶσιν οἱ καλλιεργηταὶ συγκροτοῦντες «Συνεργατικὰς Πιστωτικὰς Ἑταιρείας» ἵνα καὶ τὰ ἑαυτῶν περισσεύματα ἀποταμιεύωσιν ἐντόκως καὶ δάνεια λαμβάνωσιν ἀπ' αὐτῶν ἐν καιρῷ ἀνάγκης καὶ τὰ χρειώδη τῶν ἐργασιῶν καὶ τοῦ βίου ἔτη θὰ προμηθεύωνται ἀντὶ τιμῶν εὐλόγων, πραγματοποιοῦντες οἰκονομίας σημαντικὰς καὶ ἐνισχύοντες τὰς οἰκονομικὰς δυνάμεις αὐτῶν.

Εἶνε βέβαιον ὅτι αἱ γραμμαί μας αὗται δὲν φθάνουν πάντοτε μέχρι τῶν λαϊκῶν ἐκείνων τάξεων διὰ τὰς ὁποίας τοσάκις μέχρι τοῦδε ἐγράψαμεν, ἀλλ' ἂς εὑρεθῶσι φιλογενεῖς καὶ φιλάνθρωποι ἀναγνῶσται μας ἵνα μεταδώσωσι καὶ ἐμπνεύσωσιν εἰς τὰς κοινότητας ἐν μέσῳ τῶν ὁποίων διάγουσι τὴν σωτηρίαν ἰδέαν τῶν «Ἀγροτ. Συνεργατ. Ἑταιρειῶν» καὶ ἂς παρέχωσι πᾶσαν δυνατὴν ὁδηγίαν καὶ πληροφορίαν εἰς αὐτούς.

Πέρυσιν ἐπανειλημμένας ἐδημοσιεύσαμεν πληροφορίας περὶ τοῦ τρόπου τῆς συστάσεως «Ἀγροτ. Συνεργατ. Ἑταιρειῶν», οἱ βουλόμενοι δὲ δύνανται νὰ ζητήσωσι πληροφορίας ἀπὸ τὰ οἰκεῖα Διοικητήρια ἢ καὶ παρὰ τοῦ ἐφόρου τῶν Συνεργατ. Ἑταιρειῶν ἐν Λευκωσίᾳ, καὶ ἡμεῖς δὲν θὰ ἀρνηθῶμεν ἐρωτώμενοι νὰ παράσχωμεν τὰς ἀναγκαιοτέρας πληροφορίας καὶ ὁδηγίας πρὸς ἔναρξιν τοῦ σωτηρίου καὶ ἀληθῶς θεαρέστου ἔργου.

ΕΙΣ ΤΟ ΡΟΥΜΑΝΙΚΟΝ ΜΕΤΩΠΟΝ

Η ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ

ΑΠΟ ΗΜΕΡΑΣ ΕΙΣ ΗΜΕΡΑΝ

Πέμπτη 29)12 Ὀκτωβρίου.

Οἱ Ρουμᾶνοι ἦλθον εἰς χεῖρας ἤδη μετὰ τοῦ στρατοῦ ὑπὸ τὸν Στρατηγὸν Φὸν Φαλκενάϋν, ὅστις μετὰ τὴν μάχην τοῦ Πράσου, ζητεῖ νὰ εἰσβάλῃ εἰς Ρουμανίαν ὑπὲρ τὰ ὀρεινὰ σύνορά της. Ἡ μάχη διεξάγεται ἤδη ἐπὶ τῶν κυρίων ὁδῶν ἐκ Πράσου μετὰ ποικιλλουσῶν ἐπιτυχιῶν. Αἱ ὁδοὶ αὗται διακλαδοῦνται ριπιδίου δίκην νοτίως τῆς πόλεως καὶ διέρχονται τὰ ὄρη διὰ τεσσάρων στενῶν, λαμβανομένων τῶν στενῶν τούτων ἀπὸ δυσμῶν πρὸς ἀνατολὰς, ἡ τορινὴ θέσις, ὡς δείκνυται εἰς τὸ Ρουμανικὸν ἀνακοινωθὲν, εἶνε ὡς ἑξῆς:

—Στενὸν Ταίτζπουργ.

Ἐχθρικὴ ἐπίθεσις εἰς τὸ στενὸν τέσσαρα περίπου μίλια βορείως τῆς μεθορίου, ἀπεκρούσθη «μετὰ αἱματηρῶν ἀπωλειῶν».

—Στενὸν Πρεδεὰλ ἢ Ταῖμος

Οἱ Ρουμᾶνοι κρατοῦσι τὰς θέσεις των.

—Στενὸν Σχιάντζ.

Ἐπίθεσις εἰς Ὀσνάτζ, 10 μίλια βορείως τῆς μεθορίου, ἀπεκρούσθη ὁ ἐχθρὸς εὐχερῶς.

—Στενὸν Πουζέου.

Μετὰ σφοδρὰν μάχην, οἱ Ρουμᾶνοι ἀπεσύρθησαν πρὸς τὴν Κράσνα, τελωνειακὸν σταθμὸν ἐπὶ τῶν συνόρων. Βορειότερον ἡ Αὐστρογερμανικὴ προέλασις ἐξακολουθεῖ, οἱ Ρουμᾶνοι ὅμως εἶνε ἀκόμη 20—30 μίλια ἀπὸ τῆς μεθορίου αὐτῶν.

Παρασκευὴ 30,13.

Οἱ Ρουμᾶνοι φαίνεται ὅτι ὀπισθοχώρησαν εἰς ἓν τῶν τεσσάρων στενῶν ὅπου ὑπερασπίζουσι τὰς ὁδοὺς πρὸς τὸ Βουκουρέστιον· ἀνακοινωθὲν αὐτῶν εἶνε εἰς πολὺ γενικὰς γραμμάς. Ἀναφέρει ὅτι «ἀπὸ τοῦ ὄρους Πουζαουλούη εἰς τὸ Πρὰν» (δ. ἐ. ἡ ὅλη μεθοριακὴ περιοχὴ ἡ διασχιζομένη ὑπὸ τῶν τεσσάρων στενῶν) τὰ στρατεύματά μας ἀπέκρουσαν διαφόρους ἐχθρικὰς ἐπιθέσεις». Ἐπειδὴ τὸ Πρὰν εἶνε 1—2 μίλια ἀπὸ τῆς θέσεως Μοσσούη, τὸ ὁποῖον οἱ Ρουμᾶνοι ὑπερήσπιζον τὴν προτεραίαν, τὰ στρατεύματα τοῦ Φαλκενάϋν θὰ ἔκαμαν πρόσδόν τινα πρὶν ἀποκρουσθῶσι αἱ ἔφοδοι αὗται. Τὸ Πρὰν εἶνε 1—2 μίλια ἀπὸ τῆς μεθορίου καὶ μεταξὺ τοῦ Στενοῦ Ταϊριζποῦργ.

Σάββατον 1)14.

Εἰς τὴν βορείαν καὶ ἀνατολικὴν Τρανσυλβανίαν οἱ Ρουμᾶνοι ἐξακολουθοῦσι τὴν ὑποχώρησίν των πρὸς τὰ σύνορα, ἡ ζωτικωτέρα ὅμως περιοχὴ τῶν στενῶν τῶν ἀγόντων ἀπὸ τοῦ Πράσσο εἰς Ρουμανίαν ὑπερασπίζεται μέχρι τοῦδε ἐπιτυχῶς. Ὑπάρχουσι τέσσαρα κύρια στενὰ ἐντεῦθεν ἐπὶ τῶν Τρανσυλβανικῶν Ἄλπεων. Εἰς δύο τούτων ἡ μάχη θὰ ἦτο εἰδικῶς ἐνδιαφέρουσα, εἰς τὰ ἄλλα δύο ὅμως τὰ στρατεύματα τοῦ Φαλκενάϋν ἠστόχησαν καὶ ὀπισθοχώρησαν.

Εἰς τὸ Στενὸν Πουζάου, ὅπερ εἶνε τὸ ἀνατολικώτατον πάντων, οἱ Ρουμᾶνοι ἀπεσύρθησαν τὴν ἄλλην ἡμέραν εἰς τὸν τελωνειακὸν σταθμὸν Κρίσνα ἐπὶ τῶν συνόρων. Ἐδῶ συνῆψαν μάχην, ἀπέκρουσαν τοὺς Αὐστρογερμανοὺς «μετὰ αἱματηρῶν ἀπωλειῶν» καὶ ἠνάγκασαν αὐτοὺς νὰ ὑποχωρήσωσιν. Ἡ ἄλλη ἐπιτυχία ἦτο εἰς τὸ Στενὸν Πρεδεὰλ, σημαντικὴ ὁδὸς διαπερῶσα τὰ ὄρη σχεδὸν ἀκριβῶς νοτίως τοῦ Πράσσο καὶ εἰς ὕψος 3,300 ποδῶν. Τὸ ἀνακοινωθὲν δεικνύει ὅτι ἐδῶ ὡσαύτως ὁ ἐχθρὸς ἀπεκρούσθη καὶ ὀπισθοχώρησε πρὸς βορρᾶν.

Δευτέρα 3)16

Οἱ Ρουμᾶνοι ἀπεσύρθησαν ἤδη ἐξ ὅλης τῆς Τρανσυλβανίας, πλὴν μιᾶς γωνίας εἰς τὰ ὀρεινὰ βορειανατολικὰ διαμερίσματα, καὶ εἶνε πάλιν ὀπίσω ἐπὶ τῶν συνόρων. Εἰς ἓν σημεῖον ὀπισθοχώρησαν ἐξ μέχρι ἑπτὰ μιλίων ἐντὸς τῆς χώρας αὐτῶν εἰς Ρούκαρ.

Ἡ μικρὰ αὕτη πόλις εἶνε εἰς τὸ Στενὸν Ταίρτζπορ, μία τῶν τεσσάρων ὀρεινῶν λεωφόρων εἰς τὴν ζωτικὴν περιοχὴν νοτίως τοῦ Πράσσο. Ἡ τελευταία ἔκθεσις ἐκ Βουκουρεστίου λέγει ὅτι ἔντονος μάχη ἐγένετο εἰς Ρουκὰρ καὶ μέχρι τοῦδε τὰ Ρουμανικὰ στρατεύματα ἐκράτησαν τὰς θέσεις των.

Κατὰ τῶν θέσεων εἰς τὸ Στενὸν Ταιρτζποῦργ—τὸ δυσμικώτατον τῶν τεσσάρων στενῶν—ὁ Φαλκενάϋν ἔρριψε τὰ στρατεύματά του μετὰ τὴν ἅλωσιν τοῦ Πράσσο.

Οἱ Αὐστρογερμανοὶ ἔφθασαν εἰς τὴν εἴσοδον τοῦ στενοῦ ἀκριβῶς πρὸ μιᾶς ἑβδομάδος. Εἰς Ρουκὰρ εἶνε ἀκριβῶς κάτωθεν τοῦ ὑψίστου ἐπιπέδου τοῦ στενοῦ, τὸ ὁποῖον διέρχεται τὰ ὄρη εἰς ὕψος περὶ τοὺς 4,000 ποδ.

Εἰς τὴν διάμεσον ἔκτασιν ὑπάρχουσι τρεῖς ὀροστοιχίαι κείμεναι λοξῶς πρὸς τὴν γραμμὴν τῆς Αὐστρογερμανικῆς προελάσεως, καὶ πέρα τοῦ Ρουκὰρ πρὸς νότον εἶνε ὑψηλὴ κατωφερὴς χώρα δι' ἧς ἡ ὁδὸς φέρει εἰς τὸν σιδηροδρομικὸν σταθμὸν (*railhead*) τοῦ Κημπουλούγκ, ἀπέχοντος περὶ τὰ 10 μίλια τοῦ Ρουκάρ.

Τὸ Κημπουλούγκ εἶνε πράγματι ἐπὶ τῆς ἄκρας τῆς Ρουμανικῆς πεδιάδος καὶ 75 μίλια κατ' εὐθεῖαν γραμμὴν ἀπὸ τοῦ Βουκουρεστίου.

Τὰ ἄλλα τρία στενὰ κρατοῦνται ἀκόμη, καὶ εἰς τὸ Πρεδεάλ, τὸ ὁποῖον εἶνε τὸ κύριον στενὸν καὶ διέρχεται δι' αὐτοῦ σιδηρόδρομος ὡς καὶ ἀμαξιτός, οἱ Ρουμᾶνοι ἀνέλαβον ἐπίθεσιν καὶ ἀπώθησαν τὸν ἐχθρόν.

Τὰ στρατεύματα τοῦ Φαλκενάϋν ἔφθασαν εἰς τὰ σύνορα εἰς τὰ ἀνατολικὰ στενὰ ἀπὸ Τρανσυλβανίας εἰς Μολδαυίαν καὶ εἰς τὸ Ὀτὸζ ἡ παραμεθόριος κώμη ἀνεκατελήφθη ὑπὸ τῶν Ρουμάνων μετ' ἀγρίαν μάχην ἀνὰ τὰς ὁδούς. Εἰς τὸ Στενὸν Βουλκάν, ἐπὶ τῶν δυτικῶν συνόρων, διάφορα ὀρεινὰ ὑψώματα ἀνακατελήφθησαν ὑπὸ τοῦ ἐχθροῦ.

Τρίτη 4)17.

Αἱ τελευταῖαι εἰδήσεις ἐκ Βουκουρεστίου δεικνύουσιν ὅτι ἡ μάχη ἐξακολουθεῖ εἰς ὅλας τὰς διαβάσεις πρὸς τὴν Ρουμανίαν. Εἴς τι σημεῖον εἰς τὰ ὄρη ἀκριβῶς πρὸς ἀνατολὰς τοῦ Πράσσο οἱ Ρουμᾶνοι ὀπισθοχώρησαν κατά τι, ἐνῷ εἰς τὴν σημαντικὴν περιοχὴν, νοτίως τῆς θέσεως ἀντιτάσσουσι πείσμονα ἀντίστασιν.

—Τὸ Ρωσσικὸν ἀνακοινωθὲν ἀναφέρει Αὐστρογερμανικὴν ἐπίθεσιν μετὰ ἰσχυρῶν δυνάμεων πλησίον τοῦ σημείου εἰς τὰ Καρπάθια ὅπου ἑνοῦνται ὁ Ρωσσικὸς καὶ ὁ Ρουμανικὸς στρατός. Τὸ Βερολῖνον βεβαιοῖ ὅτι οἱ Σύμμαχοι μας ἐπιέσθησαν πρὸς τὰ ὀπίσω.

Τετάρτη 5)18.

Ἡ κυρία μεταβολὴ, ἡ δεικνυομένη ὑπὸ ἀνακοινωθέντος τοῦ Βουκουρεστίου εἶνε ὑποχώρησις εἰς τὸ Στενὸν Γκυΐμες φέρον ἀπὸ τῆς Ἀνατολικῆς Τρανσυλβανίας εἰς Μολδαυίαν. Τοῦτο εἶνε τὸ μόνον σημεῖον πρὸς τὸ μέρος τοῦτο τῶν συνόρων ὅπου ὁ ἐχθρὸς εἰσεχώρησεν εἰς ὑπολογιστὴν ἀπόστασιν ἐντὸς τοῦ Ρουμανικοῦ ἐδάφους, καὶ ἡ μάχη ἐξακολουθεῖ.

Τὸ Γκυΐμες (περὶ τοὺς 2,400 ποδ.) ἓν τῶν πολυαρίθμων στενῶν τῶν ἀγόντων κάτω εἰς τὴν χθαμαλὴν χώραν τῆς Μολδαυίας, ὅπου εἰς ἀπόστασιν περίπου 40 μιλίων ἀπὸ τῶν ἀυκόρων, διήκει ὁ πλευρικὸς σιδηρόδρομος ὁ συνδέων τὴν Βουκοβίναν μετὰ τοῦ Βουκουρεστίου. Αὕτη εἶνε ἡ κυρία γραμμὴ τῶν συγκοινωνιῶν διὰ τὰ ὑπερασπίζοντα τὴν Μολδαυίαν ἐπὶ τῶν συνόρων στρατεύματα, καὶ τηρεῖ ὡσαύτως συγκοινωνίαν μετὰ τῶν Ρωσικῶν πρὸς βορρᾶν.

Ὡς πρὸς τὴν ἐρωμένην ἐπίθεσιν, σημειωθεῖσαν χθὲς, παρὰ τὴν Δόρνα Βάτρα, περίπου εἰς τὸ σημεῖον τῆς ἑνώσεως τῶν Ρουμανικῶν καὶ Ρωσικῶν στρατευμάτων, ἡ Πετρούπολις ἀναφέρει ὅτι πᾶσαι αἱ ἐπιθέσεις ἀπεκρούσθησαν, ἐνῷ οἱ Γερμανοὶ ἰσχυρίζονται περὶ ἐλαφρᾶς προόδου.

Εἰς τὰ ἐνδιαφέροντα στενὰ εἰς τὴν περιοχὴν τοῦ Πράσσο, ὅπου ὁ ἐχθρὸς εἰς τὰ σύνορα εἶνε 70-80 μίλια, ἀπὸ τοῦ Βουκουρεστίου, δὲν ἐσημειώθη ἐκπτυξις. Εἰς Ρουκὰρ ἐν τῷ Στενῷ Ταϊρτζουργ ἑπτὰ μίλια νοτίως τῆς μεθορίου, ὅπου οἱ Ρουμᾶνοι ἐδόκησε νὰ ὑποχωρήσωσι πρὸ τριῶν ἡμερῶν, φαίνονται ἀκόμη διατηροῦντες τὰς θέσεις των, καὶ ἀπέκρουσαν ἐπίθεσιν κατὰ τῆς πλευρᾶς αὐτῶν.

ΤΡΑΠΕΖΑ ΚΥΠΡΟΥ

Ἀνώνυμος Ἑταιρεία μὲ ἕδραν τὴν Λευκωσίαν μὲ κεφάλαιον £200,000 διηρημένον εἰς 50,000 μετοχὰς ἐκ £4 ἑκάστης ἀνεγνωρισθεῖσα διὰ Διατάγματος τῆς Α. Ἐξοχότητος τοῦ Λειτουργοῦ τοῦ Διαχειριζομένου τὴν Κυβέρνησιν ὑπὸ ἡμερομηνίαν 18 Δεκεμβρίου 1912.

Αἱ μετοχαὶ ἐκδίδονται ὀνομαστικαὶ ἢ ἀνώνυμοι κατὰ βούλησιν τοῦ μετόχου.

Ἡ «Τράπεζα Κύπρου» οὖσα συνέχεια τοῦ Ταμιευτηρίου «ἡ Λευκωσία» ἐξακολουθεῖ τὸ ἐξαίρετον δι' ἑβδομαδιαίων καταβολῶν ἀποταμιευτικὸν σύστημα.

Αἱ ἑβδομαδιαῖαι καταβολαὶ κανονίζονται κατὰ τριετίαν κατὰ δὲ τὴν λῆξιν τῆς τριετίας τὸ συσσωρευόμενον ἑκάστου καταθέτου ποσόν, ἢ μετατρέπεται εἰς μετοχὰς τῆς Τραπέζης Κύπρου ἢ ἀποσύρεται εἰς ἀκέραιον κατὰ βούλησιν τοῦ καταθέτου. Ὁ τυχὸν θέλων ν' ἀποσυρθῇ πρὸ τῆς λήξεως τῆς τριετίας χάνει 10 ο/ο· οἱ δὲ κληρονόμοι τοῦ ἀποθνήσκοντος καταθέτου ἑβδομαδιαίων καταβολῶν πληρώνονται εἰς ἀκέραιον.

Ὁ τόκος τῶν ἑβδομαδιαίων καταβολῶν λογίζεται πρὸς τόσα τοῖς ἑκατὸν κατ' ἔτος πρὸς ὅσα ἀναλογεῖ ἐν ἑκάστῳ ἔτει τὸ μέρισμα τῶν μετοχῶν τῆς «Τραπέζης Κύπρου» καὶ κεφαλαιοποιεῖται ἀνὰ πᾶσαν 31ην Δεκεμβρίου.

Ἡ **«Τράπεζα Κύπρου»** δέχεται ἐντόκους καταθέσεις ἀποδοτέας εἰς πρώτην ζήτησιν ἢ μετὰ ὡρισμένην προθεσμίαν ἐπὶ τόκῳ

2 ο/ο διὰ καταθέσεις ἀποδοτέας μετὰ 3 μῆνας
3 ο/ο » » » » 6 »
4 ο/ο » » » » 1 ἔτος
5 ο/ο » » » » 2 ἔτη ἢ περισσότερα.

Ἐν τῇ **«Τραπέζῃ Κύπρου»** λειτουργεῖ ἐπίσης μικρὸν Ταμιευτήριον ἐν τῷ ὁποίῳ γίνονται δεκταὶ καταθέσεις μέχρι £50 ἀποδοτέαι εἰς πρώτην ζήτησιν ἐπὶ τόκῳ 3½ ο/ο κατ' ἔτος.

Ἡ Τράπεζα Κύπρου ἔχουσα ἀνταποκριτὰς πανταχοῦ τῆς Κύπρου καὶ εἰς τὰ διάφορα ἐμπορικὰ Κέντρα τοῦ ἐξωτερικοῦ ἀναλαμβάνει τὴν διεξαγωγὴν πάσης τραπεζιτικῆς ἐργασίας ἔν τε τῷ Ἐσωτερικῷ καὶ τῷ Ἐξωτερικῷ.

Ὁ Διευθυντὴς
Ι. ΟΙΚΟΝΟΜΙΔΗΣ.

Eau minérale naturelle

CONTREXÉVILLE
SOURCE DU PAVILLON
la seule décrétée d'intérêt public
(Décret du Gouvernement Français du 4 Août 1860).

Eau de Régime et classique
A JEUN ET AUX REPAS
GOUTTE, GRAVELLES, DIABÈTE
ARTHRITISME, RHUMATISME

EN VENTE PARTOUT

ΤΑ ΦΥΣΙΚΑ ΜΕΤΑΛΛΙΚΑ ΥΔΑΤΑ ΤΟΥ CONTREXEVILLE εἶναι τὰ μόνα ὑπὸ τῆς Γαλλικῆς Κυβερνήσεως ἀνεγνωρισμένα ὡς θεραπευτικὰ διὰ τὴν ψαμμίασιν, ἀρθριτισμοὺς, διαβήτην, ἀσθενείας τοῦ ἥπατος καὶ στομάχου.

Καὶ ἐν Κύπρῳ εἶναι ἀνεγνωρισμένα ὡς ἰαματικά, δι' ὁ ἀπαλλάσσονται τελωνειακοῦ δασμοῦ ἐν ᾧ ἄλλα μεταλλικὰ πληρώνουν τοιοῦτον. Λύγασθε νὰ πίνετε τὸ *Contrexeville* εἴτε νήστεις πρωὶ καὶ νύκτα εἴτε εἰς τὸ φαγητόν σας. Μεταχειριζόμενός τις ὁπουδήποτε εὑρίσκεται τὸ *Contrexeville* ἀποφεύγει τὰ ὑπέρογκα ἔξοδα ἀναγκαστικῶν ταξειδίων διὰ λουτρὰ (πάνια).

Ἡ κάτωθι ἀκαδημαϊκὴ ἀνάλυσις εἶνε ἡ ἀρίστη τῶν συστάσεων διὰ τὴν ἀποτελεσματικότητά των συστατικῶν των.

Acide carbonique	0.080	*Sulfate de magnésie*	0,30
Bicarbonates de chaux	0.402	*Silice*	0.015
» *de magnésie*	0.35	*Chlor. de potasse*	0.006
» *de fer*	0.007	» *de sodium*	0.004
» *de lithine*	0.004	*Fluor de calcium*	*traces*
Sulfate de chaux	1.565	*Arsenic*	*traces*
» *de soude*	0.236		2.384

Εἰς τοὺς ψαμμιακοὺς καὶ ἀρθριτικοὺς συνιστᾶται θεραπεία ἐπὸ τοῦ Μαΐου μέχρι τοῦ Ὀκτωβρίου διὰ τῆς χρήσεως ἑνὸς ποτηρίου τὸ πρωὶ νήστει καὶ ἑνὸς τὴν νύκτα πρὸ τοῦ ὕπνου.

Αἱ τιμαὶ εἶνε προσιταὶ εἰς ὅλους.

Γενικὴ παρακαταθήκη: Ἐν Λάρνακι παρὰ τῷ κ. Ἀγαθ. Δημητρίου
» Λευκωσίᾳ » » κ. Μιχ. Κωνσταντινίδη
» Λεμεσῷ » » κ. Μελῆ Μιχαηλίδη
10—52 » Πάφῳ » » κ. Ι. Ἀντωνιάδη.

ΠΑΥΛΟΣ ΒΟΝΤΙΤΣΙΑΝΟΣ

Ἰατρὸς—Χειρουργὸς
Παρὰ τὴν Πύλην Πάφου.
Ἄνωθεν Πλατείας Ἐκθέσεως
ἐν Λευκωσίᾳ.

Εἰδικῶς ἀσκηθεὶς ἐπὶ τριετίαν περὶ τὰ χειρουργικὰ καὶ γυναικολογικὰ εἰς τὰς κλινικὰς τῶν διαπρεπεστάτων Καθηγητῶν τοῦ Ἐθν. Πανεπιστημίου κ. κ. Φωκᾶ καὶ Γερουλάνου τελευταίως δὲ καὶ ὡς ἐσωτερικὸς Ἰατρὸς ἐν τῷ «Εὐαγγελισμῷ» ἐγκατέστησεν ἐν Λευκωσίᾳ κλινικὴν χειρουργικὴν εἰς εὐρυχωροτάτην καὶ εὐαερωτάτην οἰκίαν ἐπὶ τοῦ τείχους ἄνωθεν τῆς πλατείας τῆς ἐκθέσεως καὶ παρὰ τὴν Πύλην τῆς Πάφου ἐφωδίασε δὲ αὐτὴν δι' ὅλων τῶν ἀπαιτήσεων τῆς νεωτέρας ἐπιστήμης.

Δέχεται καθ' ἑκάστην.

Διὰ τοὺς ἀπόρους ἐξαιρετικαὶ συγκαταβάσεις.

ΑΝΑΓΚΗ ΑΦΘΟΝΟΥ
ΔΑΝΕΙΟΥ ΣΠΟΡΟΥ

Ἡ μελέτη καὶ ἡ ἀπόφασις τῆς Κυβερνήσεως νὰ γείνῃ ὡς τάχιστα, διότι οἱ γεωργοὶ πρέπει νὰ ἔχωσιν ὅλον τὸν ἀναγκαῖον χρόνον πρὸς καλλιέργειαν καὶ σπορὰν καὶ ἡ σπορὰ πρέπει νὰ γείνῃ εὐρυχάτη, ἵνα ἐξασφαλίσῃ ἄρτον εἰς τοὺς κατοίκους ἀποτελοῦντα τὴν κυρίαν τροφὴν αὐτῶν.

Πρὸ τῆς ἀλματικῆς ὑπερτιμήσεως ὅλων τῶν χρειωδῶν τοῦ βίου, ἂν ὁ ἄρτος διατηρηθῇ προσιτὸς εἰς πάσας τὰς λαϊκὰς τάξεις, ὁ χαλεπὸς βίος αὐτῶν θὰ ἀνακουφίζεται σπουδαίως.

Πᾶσαι αἱ κυβερνήσεις ἐμπόλεμοι καὶ οὐδέτεραι τὰ μέγιστα μεριμνῶσιν ὑπὲρ τοῦ ἄρτου τῶν λαῶν αὐτῶν, καὶ τοῦτο ὀφείλει νὰ πράξῃ καὶ ἡ ἡμετέρα Κυβέρνησις, ἥτις ὑπ' οὐδενὸς ἄλλου περισπασμοῦ ἐνοχλουμένη δύναται νὰ ἐξασφαλίσῃ, τῇ βοηθείᾳ καὶ τοῦ οὐρανοῦ, ἀνετόν πως βίον ἐν οὕτω καιροῖς χαλεποῖς.

Οὐδεμίαν ἔχει δικαιολογίαν φειδωλευομένη εἰς τὴν χορηγίαν ἀφθόνου δανείου σπόρου.

Ἡ προβαλλομένη αἰτίασις, ὅτι γεωργοί τινες πωλοῦσι ἢ καὶ καταναλίσκωσι πρὸς τροφὴν τὸν χορηγούμενον δάνειον σπόρον, εἶναι πρόφασις, ἥτις δύναται εὐχερῶς ν' ἀρθῇ.

Ὑπάρχει σκευασία καλουμένη «Βαροκίνη» ἂν καλῶς ἐνθυμοῦμεθα, διὰ διαλύσεως ἀραιᾶς τῆς ὁποίας διαβρέχομενος ὁ δάνειος σπόρος ἀπολυμαίνεται ἀφ' ἑνὸς καὶ ἐξ ἄλλου καθίσταται ἄχρηστος πρὸς τροφήν. Ἡ δαπάνη διὰ τὴν χρῆσιν τῆς σκευασίας ταύτης εἶνε ἀσήμαντος.

Ὁ ἄρτος δὲν πρέπει νὰ πωλῆται ἄνω τῶν 3 γρ κατὰ ὀκάν, καὶ ἵνα ἡ Κυβέρνησις δικαιοῦται νὰ ἐπιβάλῃ διατίμησιν τοιαύτην, ὀφείλει νὰ συντελέσῃ εἰς τὴν ἀφθονον παραγωγὴν σιτηρῶν ἐν τῷ τόπῳ, καὶ δύναται νὰ τὸ πράξῃ χορηγοῦσα ἄφθονον δάνειον σπόρον.

Ἐπειδὴ συνήθως ἡ Κυβέρνησις κωφεύει, ἀποτείνομεθα πρὸς τοὺς κ. κ. ἀντιπροσώπους τοῦ τόπου, οἵτινες ὀφείλουσιν εἰς τὰς δεινὰς μάλιστα περιστάσεις νὰ ἐπαγρυπνῶσι πατρικῶς ἐπὶ τὴν τύχην τοῦ λαοῦ, ὃν ἀντιπροσωπεύουσιν.

Δὲν θὰ ἀρκεσθῶσι νομίζομεν εἰς τὴν πρώτην ἐπίσκεψιν παρὰ τῷ Μ. Ἁρμοστῇ, ζητοῦντες καθ' ἑκάστην πληροφορίας περὶ τῶν ἐνεργειῶν τῆς Κυβερνήσεως ὡς πρὸς τὴν χορηγίαν δανείου σπόρου.

Ἀλλ' ἔχουσι καὶ ἄλλο τι νὰ πράξωσι· νὰ ἐπισκεφθῶσι κατ' ἐπαρχίας ἕκαστος τὰ γεωργικὰ διαμερίσματα καὶ προσωπικῶς ἐξετάσωσι καὶ πληροφορηθῶσι περὶ τῶν ἀναγκῶν καὶ τῆς καταστάσεως τῶν γεωργῶν, διότι, ὡς τὰ πολλά, πολλοὶ τῶν κυβερνητικῶν ὑπαλλήλων δὲν παρέχουσιν ἀκριβεῖς περὶ τούτου πληροφορίας.

Καὶ οὕτω δὲν θὰ παραπονοῦνται οἱ ἐκλογεῖς ὅτι ὡς ὑποψήφιοι μόνον κατὸ τὰς παραμονὰς τῶν ἐκλογῶν ἐπισκέπτονται καὶ λησμονοῦσιν αὐτοὺς τὸν ὑπόλοιπον χρόνον.

Αἱ παροῦσαι περιστάσεις εἶνε πολὺ δύσκολοι καὶ κατ' αὐτὰς οἱ ἀντιπρόσωποι τοῦ τόπου ὀφείλουσι νὰ ἐπιδείξωσιν ἀνάλογον μέριμναν καὶ δραστηριότητα ὑπὲρ τῶν ἀναγκῶν του.

Εἶνε προπάντων ἀνάγκη ἀφθόνου δανείου σπόρου καὶ ἐνταχοῦ καὶ μικρῶν χρηματικῶν δανείων, ἵνα ἔχῃ ὁ λαὸς ἄρτον ἐπαρκῆ καὶ ἀντὶ εὐλόγου τιμῆς.

ΕΠΙΚΑΙΡΟΙ ΓΝΩΜΑΙ

ΔΙΑ ΤΟ ΠΤΩΧΟΚΟΜΕΙΟΝ ΕΝ ΛΕΥΚΩΣΙΑ

Δύναται νὰ θεωρῆται βέβαιον ὅτι δὲν θὰ ἐφαρμοσθῇ ὁ περὶ ἐπαιτείας νόμος ἐν Λευκωσίᾳ, διότι καὶ αἱ παροῦσαι περιστάσεις εἶνε ὅλως ἀνεπιτήδειοι καὶ τὸ Δημαρχεῖον δὲν θὰ τολμήσῃ νὰ προβῇ εἰς μέτρον τοιοῦτον. Ἀντὶ τούτου, ὅμως, δύναταί τι ἄλλο νὰ γείνῃ ἐξοικονομοῦν τὴν περίστασιν.

Ἡ ἐπαιτεία ἀπέβη ἀληθῶς ὀχληροτάτη εἰς τὴν ἡμετέραν πόλιν, οὐ μόνον κατὰ Σάββατον, ἀλλὰ καὶ δι' ὅλης τῆς ἑβδομάδος σμήνη παντὸς φύλου καὶ πάσης ἡλικίας περιτρέχουσι τὴν πόλιν καὶ ἐνοχλοῦσι οἴκους καὶ καταστήματα. Σημειωτέον ὅτι οἱ ἐπαῖται οὗτοι προέρχονται ἐκ διαφόρων χωρίων τῆς Νήσου, τινὲς δὲ μάλιστα τούτων ἐξασκοῦσι τὴν ἐπαιτείαν ἐρασιτεχνικῶς, μετὰ τὴν πώλησιν τῶν προϊόντων αὐτῶν, καὶ γυναῖκες τινὲς κατὰ Σάββατον ἀφίνουσι πᾶσαν ἄλλην βιοποριστικὴν ἐργασίαν χάριν τῆς ἐπαιτείας, ἣν εὑρίσκουσιν ἐπικερδεστέραν.

Ἀπὸ τῆς ἐνοχλήσεως καὶ τῆς λύμης ταύτης ἡ ἡμετέρα πόλις θὰ ἀπηλλάσσετο κατὰ τὸν ἑξῆς τρόπον.

Τὸ Δημαρχεῖον νὰ προνοήσῃ νὰ εὕρῃ τοὺς ἐν Λευκωσίᾳ ἐγκατεστημένους ἐπαίτας καὶ ἀνικάνους πρὸς ἐργασίαν τοὐλάχιστον ἀπὸ μιᾶς πενταετίας, καὶ εἰς τούτους νὰ χορηγήσῃ πιστοποιητικὸν πτωχείας καὶ ἀνικανότητας μετὰ φωτογραφίας τοῦ φέροντος.

Οἱ πολῖται ἐκ συμφώνου ν' ἀρνῶνται ἐλεημοσύνην εἰς πάντα ἐπαίτην ἢ ἐπαίτιν μὴ φέροντα τοιοῦτο πιστοποιητικόν, καὶ οὕτω εἶνε βέβαιον ὅτι οἱ ἐπαῖται θὰ ἐλαττωθῶσι μεγάλως, διότι Λευκωσιάται ἐπαῖται δὲν ὑπερβαίνουσιν ἴσως τοὺς 30 ἢ 40 οἵτινες ἄνευ τινος ἐνοχλήσεως θὰ συντηρῶνται, θὰ ἀποκλεισθῶσι δὲ οἱ διάφοροι ἐξωθεν προερχόμενοι τοιοῦτοι, ὡς θὰ συνέβαινεν ἂν ἐφηρμόζετο ὁ περὶ ἀπόρων νόμος.

Ὑπάρχουσιν οἰκογένειαι ἄποροι, αἵτινες οὐδέποτε θὰ ἀπεφάσιζον νὰ διαιτῶνται ἐν πτωχοκομείῳ, ἀλλὰ καὶ μὴ τείνουσαι χεῖρα ἐπαιτίδα, καταπίνουσαι δὲ ἀφανεῖς καὶ ἀόρατοι τὰ δάκρυα τῆς δυστυχίας των.

Ὑπὲρ τῶν οἰκογενειῶν τούτων πρέπει νὰ συσταθῇ εὐρεῖα συνεργατικὴ Ἑταιρεία, δι' ἧς θὰ παρέχηται ἐργασία εἰς ἄπορους καὶ ἀέργους οἰκογενείας καὶ ἡ προμήθεια τῶν χρειωδῶν τῆς ἐργασίας καὶ τῶν τῆς συντηρήσεως εἰς τὰς μᾶλλον συμφερούσας τιμάς.

Τὸ πρῶτον ἀπαιτούμενον κεφάλαιον πρὸς οὗτω μέγα εὐεργετικὸν ἔργον ὑπάρχει ἕτοιμον καὶ ἐπαρκέστατον. Αἱ ἐνοριακαὶ ἐκκλησίαι, ἡ Ἀρχιεπισκοπή, τὸ Δημαρχεῖον δίδουν ἐλεημοσύνας ὑπὲρ τὰς διακοσίας λίρας ἐτησίως.

Ἐὰν ἐσχηματίζετο ἐπιτροπή, ἧς τὰ μέλη θὰ ἦνε ἀνὰ εἷς ἀντιπρόσωπος τῆς Ἀρχιεπισκοπῆς, τοῦ Δημαρχείου καὶ ἑκάστης Ἐκκλ. Ἐπιτροπείας, εἰς τὴν ἐπίλαν νὰ παραχωρῆται ὑποχρεωτικῶς τὸ ποσὸν τοῦτο ἐπὶ ὡρισμένον ἀριθμὸν ἐτῶν, θὰ ἠδύνατο ἡ ἐπιτροπὴ νὰ φυνομολογήσῃ δάνειον 1000 καὶ ἐν ἀνάγκῃ 2000 λιρῶν διὰ τὴν ἵδρυσιν καὶ λειτουργίαν τῆς Συνεργατ. Ἑταιρείας.

Τοιουτοτρόπως καὶ οἱ ἄλλοι Λευκωσιάται ἐπαῖται θὰ ἐξέλειπον καὶ ἡ πενία καὶ ἡ ἀπορία θὰ ἐξηφανίζοντο ἀπὸ τῆς φιλοπόνου κοψέλης τῆς Λευκωσίας χωρὶς τὸ παράπαν νὰ ἐπιβαρυνθῶσιν οἱ πολῖται ὑπὸ προσθέτων προσωπικῶν φόρων.

Ἡ ἐφαρμογὴ τοῦ νόμου περὶ ἀπόρων ἐν Λευκωσίᾳ θὰ ἠδίκει μάλιστα τὴν Ἑλληνικὴν κοινότητα, ἥτις θὰ κατέβαλλεν αὐτὴ μόνη τὰ ἐννέα δέκατα τῆς ἀπαιτουμένης δαπάνης, ἐνῷ ἡ μωαμεθανικὴ κοινότης θὰ παρεῖχε τὰ ἐννέα δέκατα τῶν περιθαλπομένων ἀπόρων.

Εἶνε δίκαιον ἑκατέρα τῶν δύο ἐν Λευκωσίᾳ κοινοτήτων νὰ φέρῃ τὰς ἰδίας βάρη καὶ τὰς ἰδίας εὐθύνας.

ΠΕΡΙΤΤΑΙ ΑΙ ΥΠΟΤΡΟΦΙΑΙ ΤΗΣ "ΕΝΩΣΕΩΣ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΙΔΩΝ ΚΥΡΙΩΝ"

Ἔχομεν ὑπ' ὄψει τὴν προκήρυξιν διαγωνισμοῦ πρὸς ὑποτροφίαν δύο Λευκωσιατίδων κορῶν, τῆς μιᾶς πρὸς ἐκμάθησιν τῆς κατεργασίας τῆς μετάξης, τοῦ χρωματισμοῦ αὐτῆς καὶ τῆς ἐπὶ τὸ τελειότερον ὑφαντικῆς, τῆς ἑτέρας δὲ τῆς κατεργασίας τῶν ἐρίων, τοῦ χρωματισμοῦ αὐτῶν καὶ τῆς κατασκευῆς εἴδων ἐξ ἐρίου. Ἐὰν ἦνε δυνατὸν μία καὶ ἡ αὐτὴ κόρη νὰ ἐκμάθῃ τὰ ἀπαιτούμενα δι' ἑκατέραν τῶν ζητουμένων ὑποτροφῶν, νομίζομεν ὅτι εἶνε ἀπώλεια πολυτίμου χρόνου καὶ ἀβεβαιότης τῆς εὐοδώσεως τοῦ σκοποῦ τῆς «Ἑνώσεως» ἡ ἀποστολὴ ὑποτροφῶν. Ἐν πάσῃ χώρᾳ ἡ εἰσαγωγὴ νέας τινὸς βιοτεχνίας δὲν ἐγένετο δι' ὑποτροφιῶν ἐν ἀρχῇ, ἀλλὰ διὰ τῆς μετακλήσεως εἰδικῶν περὶ τὰς τοιαύτας προσώπων, ἅτινα ἐδίδαξαν ἐμπράκτως τὴν ἑαυτῶν τέχνην καὶ ἤσκησαν εἰς αὐτὴν τὰς ἢ τοὺς μαθητευομένους αὐτῶν. Ἡ διεύθυνσις τοῦ κλωστηρίου Ἀμμοχώστου δὲν ἔστειλεν ὑποτρόφους πρὸς ἐκμάθησιν τῶν ἐργασιῶν ἐν αὐτῷ, ἀλλὰ μετεκαλέσατο εἰδικὸν μηχανικὸν καὶ εἰδικὰς τεχνιτρίας ἐκ Πειραιῶς καὶ ἤρξατο ἀμέσως τῆς λειτουργίας αὐτοῦ. Μετὰ δύο ἔτη αἱ μαθητευόμεναι ἐγχώριοι ἀντεκατέστησαν τὰς Πειραιώτιδας, αἵτινες ἐπανῆλθον εἰς τὰ ἴδια καὶ τὸ Κλωστήριον λειτουργεῖ ἔκτοτε εὐδοκιμώτατα καὶ ἐπωφελέστατα διά τε τοὺς ἰδρυτὰς αὐτοῦ καὶ τὴν χώραν.

Καὶ ἐν Ἀθήναις εἰδικαὶ τεχνῖται καὶ τεχνῖτριαι μετεκλήθησαν εἰς τὸ Ἐργαστήριον τῶν ἀπόρων Γυναικῶν ὡς καὶ εἰς τὰ «Ἐργαστήρια τῆς κυρίας Καραταμάσης» καὶ εἶπου ἄλλοθι καὶ ἐδίδαξαν ἐμπράκτως καὶ εἰσήγαγον τὰς διαφόρους εἰς αὐτὰ τέχνας.

Διατί τοῦτο νὰ μὴ γείνῃ καὶ παρ' ἡμῖν. Ἂς μετακληθῇ δεξιὰ καὶ πεπειραμένη τεχνῖτρια διὰ τὴν μέταξαν καὶ ἄλλη διὰ τὰ ἔρια, καὶ ἂς ἀρχίσῃ ἀμέσως ἡ ἐργασία εἰς τὸ Ἐπαγγελματικὸν Τμῆμα, καὶ ἐντὸς ἑνὸς ἢ δύο ἐτῶν θὰ ἔχωμεν ἐγχωρίους ἀρίστας τεχνῖτρίας, καὶ πεπληρωμένον τὸν ἄριστον σκοπὸν τῆς «Ἑνώσεως».

Ἀποροῦμεν ἐπὶ τῇ ἐπιμονῇ τῶν ἀξιοτίμων Κυριῶν εἰς τὴν ἰδέαν ὑποτροφιῶν, ὧν τὸ πρακτικὸν ὄφελος εἶναι ἀμφίβολον καὶ ἡ ἀπώλεια χρόνου λίαν σημαντική.

Θετικὴ καὶ ταχεῖα δρᾶσις τῆς ἐντ. «Ἑνώσεως τῶν Ἑλληνίδων Κυριῶν» εἶνε εὐκταία, πᾶσα δὲ χρόνου ἀπώλεια καὶ ἀβεβαιότης τῆς ἐπιτυχίας τοῦ σκοποῦ αὐτῆς καὶ τὴν κοινότητα ζημιώνει καὶ τὸ ἔργον αὐτῆς δυσχεραίνει καὶ τὴν ἐκτίμησιν τοῦ κοινοῦ μειοῖ καὶ τὴν συνδρομὴν τούτου ἐξασθενεῖ. **«Τὸ γοργὸν καὶ χάριν ἔχει»**, καὶ τὸ χάριεν Σωματεῖον ἂς μὴ παρίδῃ τὸ σοφὸν τοῦτο προγονικὸν ἀπόφθεγμα.

Ι. ΠΕΡΔΙΟΥ

ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΜΟΥΣΑ τόμ. Α'
ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΜΟΥΣΑ τόμ. Β'
ΣΧΟΛΙΚΗ ΜΟΥΣΑ
ΕΛΛΗΝΙΚΑΙ ΠΡΟΣΕΥΧΑΙ
ΠΟΛΕΜΙΚΗ ΜΟΥΣΑ
ΝΕΑ ΣΧΟΛ. ΜΟΥΣΑ μετὰ πολλῶν διαλόγων καὶ μονολόγων

ΜΑΣΤΙΓΙΟΝ ἐφημερὶς ἔμμετρος. Συνδρομὴ ἐτησία σελ. 5.

Σώματα «Μαστιγίου» ἄδετα δι' ἕκαστον ἔτος φρ. 10.

Ὁλόκληρος ἡ σειρὰ τοῦ «Μαστιγίου» χρυσόδετος φρ. 50.

ΓΕΩΡΓ. Ν. ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ

ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ Δ. Ν.

Ἐνώπιον πάντων τῶν Δικαστηρίων τῆς Κύπρου

Γραφεῖον ἐν ΛΕΥΚΩΣΙΑ
ἔναντι τῶν Δικαστηρίων

ΓΝΩΣΤΟΠΟΙΗΣΙΣ

Ἐκτίθενται πρὸς πώλησιν διὰ δημοπρασίας τὰ κάτωθι ἐν τῇ πόλει Κυρηνείας κτήματα τοῦ ἀποβιώσαντος Κωμοδίκου **Χρυσάνθου Ποέρου** ὑπὸ τοῦ ἐκτελεστοῦ τῆς διαθήκης του κ. **Ι. Βουριακίδου** δικηγόρου ἐκ Λεμεσοῦ κατακυρωθησόμενα εἰς τὸν τελευταῖον πλειοδότην, παρέχοντα ἀσφάλειαν περὶ καταβολῆς τοῦ τιμήματος.

Πρῶτον μιᾶς διορόφου οἰκίας συγκειμένης ἐξ ἓξ δωματίων ἀνωγείου, μιᾶς αἰθούσης, τερράτσας καὶ ἐξώστου καὶ ἐκ κατωγείου συγκειμένου ἐξ ἑνὸς ἐστιατορίου, μιᾶς αἰθούσης, δύο κελλαρίων, ἑνὸς μαγαζείου, ἀναγκαίου, φούρνου, αὐλῆς καὶ ἡλιακοῦ ἐν ὅλῳ Οὐζοῦν Σοκκὰκ ὑπὸ ἔρια τρία μέρη δρόμος, Μιχαὴλ Α. Μιχαηλίδης ἐκ δύο μερῶν καὶ Ἑλένη Γεωργίου ὑπ ἀριθμὸν τίτλου 8445 20 Ἰουνίου 1916. Δεύτερον 1 οἰκοπέδου ἐν τῇ αὐτῇ ὁδῷ μὲ ἔρια Κάσνος καὶ Κακὸς, Ἑλένη καὶ δρόμος ὑπ' ἀριθμὸν τίτλου 1848 Σεπτέμβριος 1882.

Ἡ δημοπράτησις θὰ λήξῃ τὴν μεσημβρίαν τῆς Κυριακῆς τῆς 12ης Νοεμβρίου 1916. (2—2)

ΚΥΠΡΙΑΚΑ

ΤΑ ΣΧΟΛΙΚΑ ΤΕΛΗ

Ἡ ἀνάρτησις τῶν καταλόγων τῶν κατανεμηθέντων σχολικῶν τελῶν τῇ π. ἑβδομάδι προὐκάλεσε τὰς συνήθεις κατ' ἔτος συζητήσεις καὶ διαμαρτυρίας τῶν φορολογουμένων, οἵτινες εἶνε ζωηρότεραι ὁσάκις παρατηρεῖται αὔξησις τούτων.

Ὁ σχολικὸς φόρος εἶνε ἄμεσος, καὶ ὡς τοιοῦτος ἀποβαίνει αἰσθητότερος τῶν ἄλλων ἐμμέσων τοιούτων.

Ἡ αὔξησις ἑκάστοτε τῶν σχολ. τελῶν εἶνε ἀναγκαία συνέπεια τῆς αὐξήσεως τῶν ἐκπαιδευτικῶν καὶ σχολικῶν ἀναγκῶν, τὰς ὁποίας οὐδεμία ἐπιτροπὴ δύναται νὰ θεραπεύσῃ ἄλλως εἰμὴ δι' αὐξήσεως τῶν σχολικῶν τελῶν, αὔξησις δὲ παιδευτικῶν καὶ σχολικῶν ἀναγκῶν σημαίνει αὔξησιν τῶν μαθητῶν καὶ βελτίωσιν τῶν τῆς ἐκπαιδεύσεως αὐτῶν.

Ἡ κατανομὴ τῶν σχολικῶν τελῶν καὶ τῆς ἑκάστοτε αὐξήσεως αὐτῶν φαίνεται ὅτι προκαλεῖ δυσαρεσκείας καὶ διαμαρτυρίας, αἵτινες πιθανὸν νὰ ἦνε δεδικαιολογημέναι, δὲν πρέπει ὅμως ν' ἀποδίδωνται εἰς μεροληψίαν καὶ οἱανδήποτε ἀλλοτρίαν πρόθεσιν τῆς Σχολικῆς Ἐπιτροπείας, διότι δυνάμεθα νὰ διαβεβαιώσωμεν ὅτι οὐδὲν τοιοῦτο συμβαίνει· πᾶσα τοὐναντίον καταβάλλεται προσπάθεια πρὸς ζήτησιν πληροφοριῶν περὶ τῶν οἰκονομικῶν δυνάμεων τῶν φορολογουμένων, καὶ ἀνάλογον κατανομὴν τῶν σχολικῶν τελῶν· ἐὰν συμβαίνουν ἀδικήματά τινα εἶνε ἀκούσια καὶ ἀποδοτέα εἰς ἀναπόφευκτα λάθη, διότι εἶνε ὑπόθεσις πολὺ δυσχερὴς ἡ ἀκριβὴς ἐκτίμησις τῶν οἰκονομικῶν δυνάμεων ἑκάστου πολίτου.

Ἡ Κυβέρνησις ἔχουσα ὑπ' ὄψει τὰς παρούσας περιστάσεις ὥρισεν ὅπως τὰ σχολικὰ τέλη κατὰ τὸ ἔτος τοῦτο πληρωθῶσιν εἰς τέσσαρας δόσεις, ὡς γράφομεν ἐν ἑτέρᾳ στήλῃ, καὶ τοῦτο ἀποτελεῖ κάποιαν εὐκολίαν, ἃς ἐλπίσωμεν δὲ καὶ ἃς εὐχηθῶμεν νὰ ἐπέλθῃ ἡ περιπόθητος μεταβολὴ τῶν καθ' ἡμᾶς, ὅτε καὶ τὸ ζήτημα τῶν σχολικῶν τελῶν καὶ ἄλλων ἔτι σπουδαίων ὑποθέσεων θὰ διευθετηθῇ κατ' εὐχήν.

ΒΑΣΙΛΙΚΗ ΒΑΠΤΙΣΙΣ

Τῷ π. Σαββάτῳ 11 π. μ. ἐν τῷ ἔξωθι τῆς Λευκωσίας Μετοχίῳ Ἅγιος Ἱροκόπιος τῆς Ἱ. Μονῆς Κύκκου ὁ Ἔντιμ. Πρόξενος τῆς Ἑλλάδος κ. Π. Παρασκευόπουλος ἐξ ὀνόματος τοῦ Βασιλέως Κωνσταντίνου ἀνεδέξατο ἐκ τῆς Ἱ. κολυμβύθρας τὸ θυγάτριον τοῦ μουκτάρου Ἀκακίου κ. Ἀναστασίου Τσίγγη ἔννατον ἐπιζῶν τέκνον του καὶ ὠνόμασεν αὐτὸ Σοφία. Ἦς τὸ μυστήριον παρέστησαν Ὁ Πανοσιολ. Ἡγούμενος Κύκκου κ. Κλεόπας ὁ βουλευτὴς κ. Θ. Θεοδότου καὶ ὁ Δήμαρχος Λάρνακος κ. Εὐάγγελος Χατζηιωάννου μετὰ τῶν ἀξιοτ. Κυριῶν αὐτῶν, ὁ βουλευτὴς Λεμεσοῦ – Πάφου κ. Ν. Κλ. Λανίτης καὶ ἄλλοι ἐγκριτοι πολῖται.

Μετὰ τὴν τέλεσιν τοῦ μυστηρίου πάντες οἱ παρευρεθέντες ἔτυχον παρὰ τοῦ Πανοσιολ. Καθηγουμένου καὶ τῶν Πατέρων τῆς Μονῆς λίαν φιλόφρονος καὶ εὐγενοῦς περιποιήσεως.

Τὸ νεωστὶ βαπτισθὲν εἶνε τὸ 19ον πνευματικὸν τέκνον τοῦ Βασιλέως Κωνσταντίνου ἐν Κύπρῳ.

ΕΚΔΙΚΑΣΙΣ ΕΝΣΤΑΣΕΩΝ ΥΠΟ ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΣΥΝΟΔΟΥ

Τῇ π. ἑβδομάδι ἡ Ἱ Σύνοδος ἠσχολήθη εἰς τὴν ἐκδίκασιν τῶν ὑποβληθεισῶν ἐνστάσεων ἐνώπιον αὐτῆς κατὰ τῆς ἐκλογῆς ἑνίων Γεν. Ἀντιπροσώπων, περὶ ὧν διελάβομεν ἐν τῷ προηγηθέντι φύλλῳ.

Ἀπερριφθησαν αἱ ἐνστάσεις κατὰ τῆς ἐκλογῆς Λάρνακος καὶ ἐπεκυρώθη ἡ ἐκλογὴ ὡς ἠγγέλθη, ὡσαύτως αἱ κατὰ τῆς ἐκλογῆς Μόρφου καὶ Πεδουλᾶ. Ἐγένοντο δεκταὶ αἱ ἐνστάσεις κατὰ τῆς ἐκλογῆς Κελοκεδάρων καὶ ἀντὶ τῶν ἀναγγελθέντων ὡς Γενικῶν Ἀντιπροσώπων τοῦ Ἀρχιμανδρίτου Χρυσάνθου καὶ Δημ. Χριστοδούλου, ἀνεκηρύχθησαν τοιοῦτοι οἱ Παπᾶ Χριστόδουλος Παπᾶ Ἰωάννου καὶ Κωνσταντῖνος Μαλλιώτης.

Ἐπεκυρώθη ἡ ἐκλογὴ Περάτων, ἀπορριφθεισῶν τῶν κατ' αὐτῆς ἐνστάσεων.

Αἱ ἀποφάσεις ἐπὶ τῶν ἐνστάσεων Κυθραίας καὶ Εὐρύχου δὲν ἀνεκοινώθησαν ἔτι.

ΠΛΗΓΜΑ ΚΑΤΑ ΤΗΣ ΕΞΩΤΕΡ. ΕΜΠΟΡΙΑΣ

Ἠγγέλθη τηλεγραφικῶς τῇ π. ἑβδομάδι ὅτι Γερμανικὸν ὑποβρύχιον ἐτορπίλλισε καὶ ἐβύθισε τὸ Ἑλληνικὸν ἀτμόπλοιον «Κικὴ Ἡσαΐα» πλέον ἐκ Πειραιῶς εἰς Κύπρον. Τὸ ἀτμόπλοιον τοῦτο ἐπρόκειτο νὰ φέρῃ εἰς Κύπρον σιμέντα καὶ χημικὰ λιπάσματα, ἐὰν ἐδόθη ὅμως ἄδεια πρὸς τοῦτο ὑπὸ τῆς Ἀγγλ. πρεσβείας, καὶ ἀπέπλευσε κενὸν ἵνα παραλάβῃ φορτίον χαρουπίων τοῦ ἐν Λεμεσῷ κ. Ν. Π. Λανίτου κ. ἄ.

Εἰδικὸν διὰ τὰς περιστάσεις συμβόλαιον διελάμβανε τὸν δρον τῆς παραδόσεως τοῦ ἐμπορεύματος διὰ τοῦ ὡρισμένου τούτου ἀτμοπλοίου, καὶ συνεπῶς οἱ φορτωταὶ ἀπαλλάσσονται τῶν παρεπομένων ἀποζημιώσεων πρὸς τοὺς ἀγοραστάς.

Ἐντοῦτοις ἡ ἄδικος καὶ ἀδικαιολόγητος αὕτη ἐπίθεσις τῶν Γερμανικῶν ὑποβρυχίων κατὰ κενοῦ ἀτμοπλοίου Ἑλληνικοῦ ἀποτελεῖ πλῆγμα κατὰ τῆς ἐξωτερ. ἐμπορίας τῆς Κύπρου, διότι ἀμέσως μετὰ τοῦτο ηὐξήθησαν αἱ ἀσφάλειαι εἰς 5 ἢ 6% καὶ ἀμφίβολον εἶνε ἂν θὰ εὑρίσκονται ἀτμόπλοια πρὸς παραλαβὴν φορτίων ἐκ Κύπρου, τοῦθ' ὅπερ μεγάλως θὰ βλάψῃ τὰς τιμὰς τῶν προϊόντων τῆς Νήσου.

Ἡ προηγηθεῖσα τορπίλλισις τῆς «Ἀγγελικῆς» λόγον εἶχεν ὅτι τὸ ἀτμόπλοιον τοῦτο μετέφερεν ἐθελοντὰς διὰ τὴν ἐν Θεσσαλονίκῃ Ἐπαναστατικὴν Κυβέρνησιν τοῦ κ. Βενιζέλου, καὶ ἀνῆκεν εἰς τὸν κ. Ἐμπειρίκον, ὑπουργὸν τῆς Κυβερνήσεως ταύτης, ἐνῷ τὸ «Κικὴ Ἡσαΐου» ἀνῆκεν εἰς ἐφοπλιστὰς νομοταγεστάτους καὶ οὐδετεροφίλους. πρέπει δὲ ν' ἀποδοθῇ ἡ τορπίλλισις αὐτοῦ εἰς τὴν ψευδολογίαν ἑλληνικῶν τινων ἐφημερίδων, ὅτι δῆθεν ἐν Κύπρῳ εἶνε ἕτοιμοι 15,000 ἐθελονται ἐμπειροπόλεμοι νὰ ἀπέλθωσιν εἰς Θεσσαλονίκην.

Ἡ Κύπρος εἶχεν ἀφεθῇ ἀνενόχλητος μέχρι τοῦδε ἀπὸ ἐχθρικῶν ὑποβρυχίων, ἐφεξῆς ὅμως φαίνεται, ἕνεκα τῶν ἀγωθὶ διαδόσεων, τὸ Κυπριακὸν ἐμπόριον θὰ προσβάλλεται καὶ εἶνε ἐπάναγκες ὅπως προστατευθῇ ὑπὸ τοῦ Συμμαχικοῦ στόλου μετὰ μεγαλειτέρας ἢ μέχρι τοῦδε ἐπαγρυπνήσεως.

ΔΑΝΕΙΣΤΙΚΟΝ ΤΑΜΕΙΟΝ

Τὸ Δανειστικὸν Ταμεῖον κατὰ τὸ τελευταῖον τρίμηνον, λῆξαν τῇ 17)30 π. Σεπτεμβρίου ἐχορήγησε δάνεια:

Εἰς τὴν «Συνεργατικὴν Πιστωτικὴν Ἑταιρείαν Βατυλῆς «Σωτηρία» £250. 0. 0.

Εἰς τὴν Σχολ. Ἐπιτροπείαν Γερολάκκου £300. 0. 0.

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ

Ἡ Α. Ε. Μ. Ἁρμοστὴς ἀνενέωσε τὸν διορισμὸν τοῦ βουλευτοῦ Λευκωσίας – Κυρηνείας κ. Θ. Θεοδότου ὡς ἰδιαγενοῦς μέλους τοῦ Ἐκτελεστ. Συμβουλίου μετὰ ψήφου συμβουλευτικῆς ἐκ μέρους τοῦ Νομοθετικοῦ Συμβουλίου.

Η ΕΠΕΤΕΙΟΣ ΤΗΣ ΑΠΕΛΕΥΘΕΡΩΣΕΩΣ ΤΗΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ

Ἐπὶ τῇ ἐπετείῳ τῆς ἀπελευθερώσεως τῆς Θεσσαλονίκης αὔριον ἑορτὴν τοῦ Ἅγ. Δημητρίου ὁ μαθητικὸς κόσμος τῆς ἡμετέρας κοινότητος θὰ συνέλθῃ εἰς κοινὸν Ἐκκλησιασμὸν εἰς τὸν Ἱ. Ναὸν Φανερωμένης ὅπου θὰ τελεσθῇ Ἀρχιερατικὴ Λειτουργία.

ΕΥΤΥΧΕΙΣ ΓΟΝΕΙΣ

Τὸν ἀριστέα ἀδελφόν της κατὰ πόδα διώκουσα ἡ δεκαπενταέτις μόλις Δίς Ἀγγελικὴ Π. Χριστοπούλου, τοῦ ἐν τῷ Ἐπαρχ. Δικαστηρίῳ Ἀμμοχώστου Ἕλληνος Δικαστοῦ, ὑπέστη τὰς ἀπολυτηρίους ἐξετάσεις ἐνώπιον τοῦ συλλόγου τῶν κ. κ. καθηγητῶν τοῦ Π. Γυμνασίου καὶ ἔτυχεν ἀπολυτηρίου ἀριστοβαθμίου μετὰ λαμπρᾶς ἐπιτυχίας, χάρις εἰς τὴν ἐξαίρετον νοημοσύνην, τὴν ἔκτακτον ἐπιμέλειαν καὶ τὴν φιλομουσίαν αὐτῆς. Συγχαίρομεν ὁλοψύχως τοὺς εὐτυχεῖς γονεῖς τοιούτων τέκνων.

Ο ΚΑΙΡΟΣ

Ἀπὸ τῆς π. Παρασκευῆς ὁ καιρὸς ἐγένετο συννεφῆς καὶ τὴν νύκτα τὸν ὁρίζοντα ἐφώτιζον συνεχεῖς ἀστραπαί, κατέπεσον δὲ βροχαὶ ραγδαῖαι τὸ Σάββατον εἰς Λάρνακα, εἰς τὴν Κεντρικὴν καὶ Ἀνατολικὴν Μεσαρέα καὶ εἰς Καρπασίαν.

ΣΤΡΑΤΟΔΙΚΕΙΟΝ ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΥ

Τὸ Στρατοδικεῖον τοῦτο κατεδίκασε πρό τινος τὸν ἐν Καρπασίᾳ ἰατρὸν κ. Γ. Γεννηματᾶν εἰς φυλάκισιν καὶ τὰ ὅρια τῆς ποινῆς του ἐπαφῆκεν εἰς τὴν κρίσιν τῆς Α. Ε. τοῦ Ἁρμοστοῦ ὅστις ὥρισε ἐξάμηνον φυλάκισιν ἢ πρόστιμον 50 λιρῶν.

Τὸν κ. Γεννηματᾶν κατήγγειλεν εἰς τὴν ἀστυνομίαν ὁ ἐν Αἰγιαλούσῃ δικηγόρ

ΑΝΙΣΟΡΡΟΠΟΣ ΕΚΚΛΗΣΙΣ

Η ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΦΙΛΟΠΑΤΡΙΑ

Ἀπεστάλη ἡμῖν ἐκ Θεσσαλονίκης μία ἐκκλησις πρὸς τὸν Κυπριακὸν λαόν, ἣν ἐπισκῶς χαρακτηρίζομεν ὡς ἀνισόρροπον, δὲν πιστεύομεν δὲ ὅτι θὰ ὑπάρξωσιν Ἑλληνικὰ φύλλα σωφρονοῦντα νὰ δημοσιεύσωσιν αὐτήν.

Ὁ Κυπριακὸς λαὸς θετικῶς καὶ ἐμπράκτως φιλόπατρις τὴν ἐπελθοῦσαν ἐν Ἑλλάδι διαίρεσιν παρηκολούθησε μετὰ νηφαλιότητος καὶ εὐθυκρισίας μοναδικῆς, μὴ παρασυρθεὶς ὑπὸ τῶν ἑκατέρωθεν ὑπερβολικῶν δημοσευμάτων, καὶ ἀναγνωρίσας εἰς ἀμφότερα τὰ διϊστάμενα μέρη ἄδολον καὶ ἀγνὴν φιλοπατρίαν, ἄγουσαν ἑκάτερον εἰς ἀντίθετον διεύθυνσιν.

Πρὸ τῆς ἀντιθέσεως ταύτης ἐτήρησεν ὁ Κυπρ. λαὸς στάσιν ἰσόρροπον ἀναμένων τὴν αἰσίαν ἀποκατάστασιν τῆς ἑνότητος, ἵνα μετάσχῃ τοῦ κοινοῦ ἀγῶνος ὑπὸ τὴν νόμιμον καὶ ἰδεώδη ἀνωτάτην ἀρχὴν τοῦ Ἔθνους.

Εἴποτε ἐκαλεῖτο νὰ ταχθῇ ὑπὲρ τοῦ κινήματος τῆς ἐπαναστατ. Κυβερνήσεως τοῦ κ. Βενιζέλου, θὰ συνῆνει μόνον ὑπὸ τὸν ἀπαράβατον ὅρον τῆς προκαταβολικῆς ἐθνικῆς καὶ πολιτικῆς ἀποκαταστάσεώς του.

Ἀναγνωρίζει ὅτι ἡ ἐλευθερία στοιχίζει πολλὰς καὶ μεγάλας θυσίας καὶ δὲν ἀποστέργει ταύτας, πρέπει ὅμως καὶ τὸ ἀντάλλαγμα τούτων νὰ ἦνε θετικὸν καὶ βέβαιον. Δὲν θὰ συνεμερίζετο οὕτω τὴν ἐπανάστασιν, ἀπαρεγκλίτως τηρῶν τὴν ἀκλόνητον νομιμοφροσύνην του, ἀλλὰ θὰ ἐπεδίωκε τὴν πραγμάτωσιν τῶν ἰδεωδῶν του ἄνευ τινος κινδύνου τῆς ἐπισήμου Ἑλλάδος.

Τοιαύτη βεβαίως θὰ ἦνε ἡ ἀπάντησίς του εἰς πᾶσαν ἔκκλησιν πρὸς αὐτὸν πρὸς συμμετοχὴν εἰς τὸν ἀγῶνα.

Εἰς Λεμεσὸν τῇ 3)16 Ἰανουαρίου 1917
Εἰς Πάφον » 10)23 » »
Εἰς Ἀμμόχωστον » 24)6 Φεβρουαρίου »
Εἰς Λάρνακα » 31)13 » »
Εἰς Λευκωσίαν » 6)19 » »
Εἰς Κυρηνείαν » 14)27 » »
ἀντὶ τῶν δημοσιευθεισῶν ἡμερομηνιῶν ἐν τῷ ὑπ' ἀριθ. 1231 καὶ ἡμερ. 17)30 π. Ἰουνίου φύλλῳ τῆς Ἐφημ. τῆς Κυβερνήσεως.

ΕΞΕΤΑΣΤΙΚΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ

Οἱ κ.κ. Στάνλεϋ Φίσερ Ἐφέτης καὶ Σταῦρος Σταυρινάκης Δικηγόρος, διωρίσθησαν Ἐξεταστὰ διὰ τὴν ἐνέργειαν ἐξετάσεων τῶν ἐπιθυμούντων νὰ τύχωσιν ἀδείας τοῦ δικηγορεῖν.

Αἱ ἐξετάσεις θὰ γένωνται εἰς τὸ Ἐφετεῖον ἐν Λευκωσίᾳ τὴν Τρίτην 20)2 Ἰανουαρίου 1917 τῇ 10 π.μ.

ΔΙΑ ΤΑ ΣΧΟΛΙΚΑ ΤΕΛΗ

Διὰ διαταγῆς τῆς Α. Ε. τοῦ Ἀρμοστοῦ τὰ καταναλωθέντα σχολικὰ τέλη εἰς ἕκαστον πρόσωπον θὰ πληρώνωνται, μέχρι νεωτέρας διαταγῆς, ὑπὸ τούτου ἢ τῶν κληρονόμων του εἰς τέσσαρας δόσεις, ἤτοι τῇ 19)1 Ἰανουαρίου, 19)1 Ἀπριλίου, 18)1 Ἰουλίου καὶ 18)1 Ὀκτωβρίου.

ΕΠΙΖΩΟΤΙΑ

Κηρύσσονται μεμολυσμένα ὑπὸ ἐπιζωοτίας ἀφθας τὰ ὑποδιαμερίσματα Κυθρέας, τῆς Ἐπαρχίας Λευκωσίας, Μεσαορίας καὶ Καρπασίας τῆς Ἐπαρχ. Ἀμμοχώστου καὶ ἀπαγορεύεται ἡ ἐκ τούτων μεταφορὰ βοῶν, προβάτων καὶ χοίρων.

ΜΙΚΡΑ ΧΡΟΝΙΚΑ

ΔΙΕΤΡΙΨΑΝ τῇ π. ἑβδομάδι ἐν τῇ ἡμετέρᾳ πόλει ὁ ἀξιότ. Δήμαρχος Λάρνακος κ. Εὐάγγ Χατζηϊωάννου μετὰ τῆς ἐριτίμου Κυρίας του, καὶ ὁ ἀξιότ. βουλευτὴς Δεμεσοῦ—Πάφου κ. Ν. Κλ. Λανίτης.

◆◆◆

Η ΣΧΟΛΙΚΗ Ἐπιτρ. Λευκωσίας ἀπετάθη καὶ αὖθις τηλεγραφικῶς πρὸς τὰς ἁρμοδίας ἐν Ἑλλάδι ὀρχὰς ὅπως ἐπισπευσθῇ ἡ ἕνεκεν ἀσθενείας ἀναβληθεῖσα ἀναχώρησις εἰς Κύπρον τοῦ Ἀρχιτέκτονος κ. Μπολάνου διὰ τὸ γνωστὸν ζήτημα τῶν νέων κτιρίων τῶν ἐκπαιδευτηρίων τῆς ἡμετέρας Κοινότητος.

◆◆◆

ΤΟ ΕΥΩΠΑΪΚΟΝ ταχυδρομεῖον καθυστέρησε τὴν ἑβδομάδα ταύτην.

◆◆◆

ΕΙΣ ΤΟΝ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΝ τῆς Τραπέζης Κύπρου προσῆλθον 7 ἐκ τῶν 12 οἰκητῶν, καὶ τούτων ἐπέτυχον οἱ κ. κ. Ἀλέξανδρος Δοΐζίδης καὶ Γεώργιος Κυθρεώτης ἐκ Λευκωσίας.

◆◆◆

ΤΗ π. Τετάρτῃ ἀπεβίωσεν ἐνάρετος καὶ χρηστὸς οἰκογενειάρχης ὁ

ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΣ ΓΕΩΡΓΙΟΥ

καὶ τῇ ἐπιούσῃ ἐκηδεύθη σεμνοπρεπῶς ἐν τῷ Ἱ. Ναῷ Ἁγ. Κασσιανοῦ.

Τὴν σορὸν αὐτοῦ περιέβαλον μετὰ τῆς χήρας αὐτοῦ ἑπτὰ ὅλα τέκνα μετὰ τριῶν γαμβρῶν καὶ πολλῶν ἐκγόνων καὶ ἄλλων συγγενῶν καὶ φίλων τιμώντων τὴν μνήμην αὐτοῦ.

◆◆◆

ΤΗ π. Κυριακῇ ἐξεμέτρησε τὸ ζῆν ἐνάρετος καὶ χρηστὸς πρεσβύτης ὁ

ΝΙΚΟΛΑΟΣ Φ. ΝΙΚΟΛΑΪΔΗΣ

καὶ ἐκηδεύθη τῇ ἐπιούσῃ σεμνοπρεπῶς ἐν τῷ Ἱ. Ναῷ Τρυπιώτου, πατὴρ γενόμενος τοῦ ἀρίστου παρ' ἡμῖν καθηγητοῦ τῆς Γυμνασιακῆς κ. Χ. Νικολαΐδου καὶ πλειάδος ἄλλων τέκνων χρηστῶν καὶ ἐντίμων πολιτῶν.

◆◆◆

Ἀπεβίωσε τῇ π. Κυριακῇ ἐνάρετος καὶ χριστιανικώτατος πρεσβύτης ὁ

Σάββας Χ'' Μιχαήλ

ὀγδηκοντούτης καὶ ἐκηδεύθη σεμνοπρεπέστατα χθὲς ἐν τῷ Ἱ Ναῷ Ἁγ. Ἀντωνίου.

Τὴν σεπτὴν σορὸν κατέστεψαν πολυάριθμοι στέφανοι τῆς τε χήρας τῶν τέκνων καὶ τῶν πολυαρίθμων συγγενῶν καὶ φίλων.

Πρὸς τοὺς συγγενεῖς τῶν μεταστάντων ἀπευθύνομεν εἰλικρινῆ συλλυπητήρια, καὶ εἰς τοὺς σεπτοὺς νεκροὺς εὐχόμεθα κούφην τὴν καλύψασαν γῆν.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

Πρὸς τοὺς συμμετασχόντας προσωπικῶς καὶ ὅπως ἄλλως τῆς βαθυτάτης θλίψεως ἡμῶν ἐπὶ τῇ ἀπωλείᾳ τοῦ φιλτάτου πατρὸς ἡμῶν ἀποτείνομεν εἰλικρινῆ εὐχαριστήρια.

Ἐν Λευκωσίᾳ τῇ 25 Ὀκτωβρίου 1916

Τὰ πενθοῦντα τέκνα

Ἀδελφοὶ Χριστοδουλόπαις.

ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΚΛΙΝΙΚΗ
"ΑΓΙΟΣ ΘΕΟΔΩΡΟΣ"
ΕΝ ΑΓ. ΘΕΟΔΩΡΩι
ΚΑΡΠΑΣΙΑΣ

Ὑπὸ τῶν καλλίστων ἰατρῶν κ. κ.

ΕΥΘΥΒΟΥΛΟΥ Κ. ΠΑΡΑΣΚΕΥΑΪΔΟΥ

Γυναικολόγου-Μαιευτῆρος

καὶ

ΓΕΩΡΓΙΟΥ ΝΙΚΙΟΥ

Παθολόγου-Νευρολόγου

Ἤρξατο ἤδη τῶν ἐργασιῶν αὐτῆς, καὶ δέχεται νοσήματα παθολογικά, γυναικολογικὰ καὶ ἐπιτόκους πρὸς περάτωσιν τοῦ τοκετοῦ αὐτῶν.

Γίνονται ἀναλύσεις, χημικαὶ καὶ μικροσκοπικαὶ ἐξετάσεις αἵματος, πτυέλων, οὔρων κ.τ.λ.

Λειτουργεῖ δι' αὐστηροτάτου κανονισμοῦ μετὰ προσωπικοῦ ἐπαρκεστάτου καὶ εἶνε ἐφάμιλλος πρὸς τὰς ἐν Ἀθήναις νεωτάτας Κλινικάς.

Ἡ Διεύθυνις ἐφρόντισε τὴν πλήρη διασκευὴν καὶ διακόσμησιν τοῦ οἰκήματος, μὴ φεισθεῖσα οὐδεμιᾶς δαπάνης πρὸς τοῦτο, πρὸς δὲ καὶ ἡ ἵδρυσις πλήρους φαρμακείου ἐξυπηρετεῖ τελείως τὸν σκοπὸν αὐτῆς.

ΓΝΩΣΤΟΠΟΙΗΣΙΣ

Ἡ Ἱερὰ Μονὴ τοῦ Κύκκου δέχεται προσφορὰς διὰ τὸ γάλα τῶν ἀγελάδων της ἐπὶ ἓν ἔτος ἀρχόμενον ἀπὸ 22 Νοεμβρίου 1916—21 Νοεμβρίου 1917 παραδοτέον ἐν τῷ Σταύλῳ τοῦ παρὰ τὴν Λευκωσίαν Μετοχίου ἐ"Αγ. Προκόπιος».

Προσφοραὶ γίνονται δεκταὶ μέχρι τῆς 15ης Νοεμβρίου 1916.

Ἐν Μετοχίῳ τῇ 28ῃ Ὀκτωβρίου 1916.

Ἐκ τοῦ Γραφείου τῆς Μονῆς.

ΑΠΟ τῆς 1)14 Ἰανουαρίου 1917 ἐνοικιάζεται ἡ ἀνώγεως οἰκία τοῦ κ. Σοφ. Κωνσταντινίδου κειμένη ἐναντι τῆς Ἐκκλησίας Τρυπιώτου μετὰ χωριστῆς εἰσόδου, πέντε εὐρυχώρων καὶ εὐηλίων δωματίων, ὕδατος καὶ ὅλων τῶν ἀναγκαιούντων.

ΤΑ ΕΝ ΕΛΛΑΔΙ

Τηλεγραφικαὶ ἀγγελίαι.

Ἀθῆναι 16)29.—(Ε. Π) Δι' ὑπουργικῆς διαταγῆς πάντες οἱ ὑπαξιωματικοί, οἵτινες προσεχώρησαν εἰς τὸ κίνημα, διαγράφονται προσωρινῶς ἐκ τῶν στελεχῶν τοῦ στρατοῦ.

Χθὲς περὶ τὴν 9ην μ. μ. τὸ ἀτμόπλοιον «Ἀγγελική» τῆς ἑταιρείας Γιανουλάτου, ἐπὶ τοῦ ὁποίου ἐπέβαινον ἀξιωματικοί, ὑπαξιωματικοὶ καὶ στρατιῶται καὶ πολυάριθμοι ἐθελονταὶ μεταβαίνοντες εἰς Θεσσαλονίκην ἐτορπιλλίσθη. Περὶ τοὺς πεντήκοντα ἐπνίγησαν.

17)30.—Συνεπείᾳ τοῦ τορπιλλισμοῦ τῆς «Ἀγγελικῆς» τὰ ἐν Πειραιεῖ ναυτικὰ Σωματεῖα ἐκήρυξαν ἀπεργίαν.

Ἡ κοινὴ ἐνταῦθα γνώμη διατελεῖ ὑπὸ τὸ κράτος βαθυτάτης ἀγανακτήσεως ὡς ἐκ τοῦ ἐγκλήματος τοῦ γερμανικοῦ ὑποβρυχίου.

Ἡ προσωρινὴ κυβέρνησις ἐκάλεσεν ὀκτὼ ἡλικίας ἰσραηλιτῶν.

Ἀθῆναι, 17)30.—(Ρ). Ἀγγέλλεται ἐκ καλῆς πηγῆς ὅτι ὁ πρέσβυς τῆς Ἰταλίας ἀνήγγειλεν ἐπισήμως εἰς τὸν Βασιλέα Κωνσταντῖνον ὅτι ἡ κατοχὴ τῆς Βορείου Ἠπείρου ὑπὸ τῶν Ἰταλῶν δὲν μετέβαλε τὴν κατάστασιν καὶ ὅτι τὸ καθεστὼς τῆς Ἠπείρου θὰ κανονισθῇ εἰς τὴν συνδιάσκεψιν τῆς εἰρήνης. Τὰ Ἰταλικὰ στρατεύματα ἀντεκατέστησαν τὰ Ἑλληνικὰ πρὸς τὸν σκοπὸν νὰ ἐξασφαλίσουν τὸ μέτωπον τῶν Συμμάχων.

Δηλοῦται ὅτι ἡ Ἀντάντ καὶ ἡ Ἑλλὰς εὑρίσκονται εἰς διαπραγματεύσεις ἐπὶ τοῦ ζητήματος τῆς ἐλευθερίας ἐνεργείας τῆς προσωρινῆς Κυβερνήσεως ὑπὸ τὸν ὅρον ὅπως ἡ οὐδετερότης τῆς Κυβερνήσεως Ἀθηνῶν οὐδεμίαν ὑποστῇ βλάβην.

Ε. Π. 18)31.—Πρὸς διαμαρτυρίαν ἐναντίον τοῦ ἀπαισίου ἐγκλήματος τοῦ τορπιλλισμοῦ τῆς «Ἀγγελικῆς» 33 συνδικάτα καὶ ἐργατικὰ σωματεῖα τοῦ Πειραιῶς ὡς καὶ πάντες οἱ ὑπάλληλοι καὶ ἐργάται τῶν σιδηροδρόμων καὶ τῶν τροχιοδρόμων, ἀπεφάσισαν νὰ προβῶσιν εἰς γενικὴν ἀπεργίαν ἐπὶ 24ωρον ἀρχομένην ἀπὸ τῆς Τετάρτης πρωΐας.

Ὁ ἀριθμὸς τῶν ἀπέργων ὑπολογίζεται εἰς 20000.

19)1 Νοβρίου.—Χθὲς περὶ τὴν 4ην ἑσπερινὴν γερμανικὸν ὑποβρύχιον ἐβύθισε τὸ Ἑλληνικὸν ἀτμόπλοιον «Κικὴ Ἠσαΐα» κενὸν φορτίου.

Τὸ πλήρωμα ἐσώθη ὑπὸ ἀγγλικοῦ ἀντιτορπιλλικοῦ.

Τέσσαρες μόνον ἄνδρες ἐπνίγησαν.

Σήμερον τὸ ἀπόγευμα κηδεύονται τὰ θύματα τῆς τορπιλλισθείσης «Ἀγγελικῆς».

Τὴν ἐκφορὰν θέλουσι παρακολουθήσει πάντα τὰ Σωματεῖα Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς.

Οἱ πρεσβευταὶ τῶν Δυνάμεων τῆς Συνεννοήσεως κατέθεσαν στεφάνους.

Ἀθῆναι, 2. — Ἡ Κυβέρνησις ἐν Ἀθήναις προσπαθεῖ νὰ ἐλαττώσῃ τὸν δημόσιον ἐρεθισμόν, προξενηθέντα διὰ τοῦ ἐγκλήματος τοῦ ὑποβρυχίου, ἀλλ' ἡ ἀγανάκτησις αὐξάνει. Μέγα πλῆθος παρέστη ἐν Πειραιεῖ εἰς τὴν κηδείαν τῶν στρατιωτῶν, θυμάτων τῆς ἐπιθέσεως τοῦ ὑποβρυχίου κατὰ τῆς «Ἀγγελικῆς». Τὰ καταστήματα ἦσαν κλειστὰ καὶ αἱ σημαῖαι μεσίστιοι. Αἱ Πρεσβεῖαι τῆς Συνεννοήσεως ἀπέστειλαν στεφάνους καὶ αἱ δημοτικαὶ ἀρχαὶ Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς ὡς καὶ ὁ Ναύαρχος Φουρνὲ παρέστησαν εἰς τὴν ἐν τῇ Μητροπόλει ἀκολουθίαν, ἀλλ' ἡ Κυβέρνησις δὲν ἀντεπροσωπεύθη.

ΕΚ ΤΟΥ ΠΑΝΕΥΡΩΠ. ΠΟΛΕΜΟΥ

ΓΑΛΛΙΚΟΝ ΜΕΤΩΠΟΝ

Παρίσιοι 21)3.— Ἀνακοινωθέν: Ἕνεκα τῆς σφοδρότητος τοῦ βομβαρδισμοῦ μας ἐπὶ πολλὰς ἡμέρας ὁ ἐχθρὸς χωρὶς ν' ἀναμένῃ ἐπίθεσιν πεζικοῦ ἐγκατέλειψε τὸ φρούριον Βῶ, ὅπου μέγιστα παρετηρήθησαν ἀνετινόξεις. Κατελάβομεν τὸ σημαντικώτατον τοῦτο ὀχυρωματικὸν ἔργον τὴν νύκτα ἄνευ ἀπωλειῶν. Ἡ ἐξωτερικὴ ζώνη τῶν φρουρίων τοῦ Βερτὲν τώρα ὁλοσχερῶς ἀποκατεστάθη καὶ κρατεῖται ἰσχυρῶς ὑφ' ὑμῶν.

Ἐπίσημον. Δεξιὰ τοῦ Μώσα μετὰ τὴν ἅλωσιν τοῦ φρουρίου Βῶ τὸ πεζικὸν ἐξηκολούθησε τὴν προέλασιν μέχρι τῶν περιχώρων τοῦ χωρίου Βῶ καὶ βορείως τῆς λίμνης Βῶ βαλὸν πόδα ἐπὶ τῆς κορυφῆς τῆς δασοποιούσης τοῦ χωρίου. Ὁ ἐχθρὸς δὲν ἀπεπειράθη ἀντεπίθεσιν.

Μόνον τὸ σύνηθες αὖρ πυροβολικοῦ ἄλλοθι.

Ἀργότερον κατελήφθη ὁλόκληρον τὸ χωρίον Βῶ.

ΡΟΣΣΙΚΟΝ ΜΕΤΩΠΟΝ

21)3.—Πετρούπολις. Ἐπίσημοι: Ὁ ἐχθρὸς ἐκυρίευσε προεξοχὴν ἐπὶ τῆς δυτικῆς ὄχθης τοῦ Στοκχὸδ εἰς τὴν περιοχὴν τοῦ Βιτονέγγη καὶ περαιτέρω πρὸς νότον ἐξεδιώξαμεν τοὺς Τούρκους ἀπὸ διωργανωμένης θέσεως ἐπὶ τῶν ὑψωμάτων εἰς τὴν περιοχὴν τοῦ Σάκκη.

Καταδιώκομεν τὸν ἐχθρὸν εἰς τὴν κοιλάδα Ζιοῦλ. Οὐδὲν σημαντικὸν ἐν Δοβρουτζᾷ.

Στοκχόλμη: Τὸ Ρωσσικὸν πολεμικὸν «Σεβαστούπολις» ἐβλάβη ὑπὸ τορπίλλης Γερμανικοῦ ὑποβρυχίου θεαθέντος πλησίον τῆς Ἐλσιγγφορς τῇ π. ἑβδομάδι ἐνῷ διήρχετο τὸ Σβῆπουργ.

ΡΟΥΜΑΝΙΚΟΝ ΜΕΤΩΠΟΝ

Βουκουρέστιον 21)3.—Ὁ στρατηγὸς Σαχάροφ ἀρχηγὸς εἰς Γαλικίαν ἔφθασε καὶ ὀ' ἀναλάβῃ τὴν διοίκησιν τοῦ στρατοῦ εἰς Δοβρουτζάν.

Ρουμανικὸν ἀνακοινωθέν: Ἡ κατάστασις εἶνε ἀμετάβλητος μεταξὺ τῶν Μολδαυικῶν συνόρων καὶ τοῦ Πρεδεὰλ Πανημέριος μάχη εἰς τὴν κοιλάδα τοῦ Πραχόβα κατέληξεν εἰς τὴν ἀπόκρουσιν τοῦ ἐχθροῦ δι' ἀντεπιθέσεων· ἐχθρικὴ ἐπίθεσις εἰς τὴν περιοχὴν Δραγοσλαβὲλ, νοτίως τοῦ στενοῦ Ταϊρζβούργ ἀπεκρούσθη καὶ ἡ καταδίωξις ἐξακολουθεῖ δυτικῶς τοῦ στενοῦ Βουλκάν.

Σφοδρὰ διεξάγεται μάχη εἰς τὸ μέτωπον τοῦ στενοῦ Ρότερτουρμ. Ὁ ἐχθρὸς ἐπετέθη σφοδρῶς εἰς τὴν κοιλάδα Βουζέου καὶ κατέλαβε δύο ὑψώματα προοδεύσας πέρα τῆς μεθορίου. Ἀλλαχοῦ ἀμετάβλητα.

23)5. — Ρουμανικὸν ἀνακοινωθέν: Ἀπεκρούσαμεν διαφόρους ἐχθρικὰς ἐπιθέσεις εἰς τὴν κοιλάδα Πραχόβα. Ὁ ἐχθρὸς τὴν ἑσπέραν κατώρθωσε νὰ καταλάβῃ μέρος τῶν χαρακωμάτων μας εἰς τὸ ὄρος Δίχαμν βορειοδυτικῶς τοῦ Ἀτζούγα.

ΙΤΑΛΙΚΟΝ ΜΕΤΩΠΟΝ

Λονδῖνον 21)3

Ἐπίσημον Ἰταλικόν: Ἐπετέθημεν εἰς τὴν περιοχὴν τῆς Γκορίτζια καὶ κατελάβομεν χαρακώματα ἐπὶ τῶν ἀνατολικῶν πλευρῶν τῶν ὑψωμάτων Σὰν Μάρκο τοῦ Τίβολη.

Ἔνδεκα στρατιωτικὰ σώματα κατέλαβον ἐξ ἐφόδου τοὺς δασώδεις λόφους ἀνατολικῶς ὑπὲρ τὸ ὄρος Πετσίγκα καὶ προηλάσαμεν ἐπὶ χιλιόμετρα ἀνατολικῶς τοῦ Σεγέτι· κατελάβομεν πολλὰ σημεῖα νοτίως τῆς Ὁδοῦ Ὀππακιαζέττα—Λακασταγνευίτσο, παρὰ τὰς ἀντεπιθέσεις. Ἠχμαλωτίσαμεν 4731, συμπεριλαμβανομένων καὶ 132 ἀξιωματικῶν. Ἐκυριεύσαμεν ἐξ τηλεβόλα καὶ πολλὰ ταχυβόλα. Ἡ ἀεροναυτικὴ μοῖρα μας ἔρριψε δύο τόννους ἐκρηκτικῶν βλίδων εἰς τὰ στρατόπεδα τοῦ Φρίγιδο εἰς τὴν κοιλάδα Βίπαχ.

Αὐστριακὸν Ἐπίσημον. Ἡ δευτέρα καὶ τρίτη Ἰταλικὴ στρατιά, αἵτινες ἐπῆλθον μετὰ πλήρους δυνάμεως ἐκ νέων στρατιωτῶν ἀπὸ τῶν τελευταίων μεγάλων μαχῶν ἀνέλαβον ἐπίθεσιν εἰς τὴν περιοχὴν Γκορίτζιας.

Περιγράφει τὸ πῦρ τοῦ Ἰταλικοῦ πυροβολικοῦ ὡς ἐκτάκτου σφοδρότητος, ἔπειτα τὸ Ἰταλικὸν πεζικὸν ἐξετέλεσεν ἔφοδον εἰς πυκνοὺς σχηματισμοὺς ἑπτὰ ταξιαρχιῶν εἰς ἓν σημεῖον προελαύνον εἰς στενὸν μέτωπον, καὶ ἰσχυρίζεται ὅτι πολλαὶ ἐπιθέσεις ἀπεκρούσθησαν, παραδέχεται ὅμως ὅτι οἱ Ἰταλοὶ εἰς τὸ βόρειον μέρος τοῦ Κάρσο ἐκέρδησαν ἔδαφος πέρα «τῶν ἠρειπωμένων γραμμῶν μας» ἐνῷ ἡ Βοσσβίκα παρέμεινεν εἰς χεῖρας τῶν Ἰταλῶν μετὰ ἐπίθεσιν δι' ὀκτὼ μεραρχιῶν.

ΝΑΥΤΙΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ

Ἐκ τοῦ χθεσινοῦ ἐξωτερικοῦ ταχυδρομείου συναγάγομεν ὅτι ἐβυθίσθησαν τῇ π. ἑβδομάδι ὑπὸ ἐχθρικῶν ὑποβρυχίων 25 ἀτμόπλοια, ἐξ ὧν Ἑλληνικὰ 3, Νορβηγικὰ 9, Σουηδικὰ 1, Ἀγγλικὰ 6, Ρωσικὸν 1, Δανικὸν 1 καὶ Αἰγυπτιακὸν 1.

ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΠΟΛΩΝΙΑΣ

Ἀμστελλόδαμον 23)5.—Ὁ Γενικὸς Διοικητὴς διὰ προκηρύγματος του λέγει ὅτι οἱ Αὐστρογερμανοὶ Αὐτοκράτορες συνεφώνησαν ὅπως ἀνιδρύσωσιν ἀνεξάρτητον Πολωνίαν μετὰ κληρονομικῆς μοναρχίας καὶ συντάγματος καὶ στρατοῦ ἐθνικοῦ.

Τὰ ὅρια θὰ ὁρισθῶσιν ἀργότερον.

Ὁ Φραγκίσκος Ἰωσὴφ ἐν αὐτογράφῳ ἐπιστολῇ του πρὸς τὸν πρωθυπουργὸν Καΐπερ ἀναγγέλλει τὴν πρόθεσίν του ὅπως χορηγήσῃ εἰς τὴν Γαλικίαν αὐτονομίαν, ὅταν ἱδρυθῇ τὸ νέον κράτος τῆς Πολωνίας, ἀναθέτει δὲ εἰς τὸν κ. Καΐπερ τὴν προπαρασκευὴν τῶν μέτρων τῆς νομικῆς πραγματοποιήσεως.

ΔΙΑΦΟΡΟΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Ἀπαγγωσμέναι ἀποφάσεις ἐν Γερμανίᾳ.

(Ρ). Ἀμστελλόδαμον, 2.—Ἡ Γερμανία παρασκευάζει ἄλλην τεραστίαν προσπάθειαν. Ἀναμένεται ὅτι γενικὴ στρατολογία θὰ διαταχθῇ ὅσον οὔπω καὶ ὅτι πᾶς ἀνὴρ καὶ πᾶσα γυνὴ θὰ τεθῶσιν ὑπὸ τὸν ἔλεγχον τοῦ Κράτους. Τὸ ὅριον τῆς στρατιωτικῆς ἡλικίας θ' αὐξηθῇ ἐπίσης. Ὀργανωτὴς θὰ ἦναι ὁ στρατηγὸς Γκρένερ, ὅστις θὰ περιβληθῇ μὲ εὐρυτάτην ἐξουσίαν. Ἡ «Ἐφημερὶς τῆς Φραγκφούρτης» λέγει ὅτι ὑπάρχουν ἐνδείξεις ὅτι ἡ δήλωσις τοῦ στρατηγοῦ Λούδενδορφ ὅτι πᾶς ἀνὴρ καὶ πᾶσα γυνὴ δέον νὰ τεθῶσιν εἰς τὴν διάθεσιν τοῦ στρατοῦ, θὰ ἐφαρμοσθῇ τώρα».

—Ὁ στρατηγὸς Στάϊν, ὁ νέος ὑπουργὸς τῶν Στρατιωτικῶν, εἰς δήλωσίν του ἐν τῷ Ράϊχσταγ, εἶπεν: «Ὁ Κάϊζερ μὲ διέταξεν ἐκ τοῦ πεδίου τῆς μάχης τοῦ Σόμ, ὅπου ἔμαθα πολλὰ περὶ τοῦ ἐχθροῦ, ἴδια δὲ τῶν Βρεττανῶν, οἵτινες εἰσάγουν πάντοτε νέα καὶ σοβαρώτερα μέσα ἐν τῇ μάχῃ ἵνα ταχέως ἐπιτύχωσι τοὺς σκοπούς των. Ὅλαι αἱ ἐπιστολαὶ τῶν Ἄγγλων ἀποδεικνύουν ἀπόφασιν ὅπως ὑποστῶσι τὰ πάντα διὰ τὰ ἐθνικὰ συμφέροντα. Συνεπῶς ἐπιβάλλεται εἰς ἡμᾶς νὰ προσπαθήσωμεν νὰ ὑπερβῶμεν τὸν ἐχθρὸν εἰς τὰς προσπαθείας του ἄνευ βραδύτητος».

ΔΙΑΤΑΓΜΑ ΕΠ' ΑΙΤΗΣΕΙ

ΕΝ ΤΩι ΕΠΑΡΧ. ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΩι ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΥ

Ἀριθ. 542)1916.

Μεταξὺ

1) Ἀντωνῆ Γεωργῆ χ'' Βασίλη ἐξ Ἁγ. Θεοδώρου
2) Γρηγορίου Γεωργῆ χ'' Βασίλη ἐξ Ἁγ. Θεοδώρου
3) Μαριτσοῦς Γεωργῆ χ'' Βασίλη ἐξ Ἁγ. Θεοδώρου
4) Ἑλένης Γεωργῆ χ'' Βασίλη ἐκ Ταύρου,

Ὡς κληρονόμων τοῦ ἀποθανόντος Γεωργῆ χ'' Βασίλη ἐξ Ἁγ. Θεοδώρου Ἐναγόντων,

καὶ

Μιχαὴλ Παπᾶ Γεωργῆ ἐξ Ἁγ. Θεοδώρου νῦν ἀγνώστου διαμονῆς Ἐναγομένου.

Ἐπὶ τῇ αἰτήσει τοῦ κ. Ρωσσίδου διὰ τὸν ἐνάγοντα ὅπως τὸ Δικαστήριον διατάξῃ τίνι τρόπῳ δέον νὰ γίνῃ ἡ ἐπίδοσις τῆς εἰδοποιήσεως πρὸς τὸν ἐναγόμενον, ὅστις τυγχάνει ἀγνώστου διαμονῆς,

Τὸ Δικαστήριον τοῦτο ΔΙΑΤΑΤΤΕΙ ἵνα ἡ ἐπίδοσις πρὸς τὸν ἐναγόμενον γίνῃ διὰ τῆς δημοσιεύσεως τῆς εἰδοποιήσεως καὶ ἑνὸς ἀντιγράφου τοῦ διατάγματος τούτου εἰς δύο συνεχῆ φύλλα τοῦ «Κυπριακοῦ Φύλακος» καὶ διὰ τῆς τοιχοκολλήσεως ὁμοίων ἀντιγράφων ἐπὶ τῆς τελευταίας κατοικίας τοῦ ἐναγομενου καὶ ἐπὶ τοῦ πίνακος τῶν εἰδοποιήσεων τοῦ Δικαστηρίου τούτου. Ἐὰν ὁ εἰρημένος ἐναγόμενος δὲν ἐμφανισθῇ πρὸ τοῦ Δικαστηρίου τούτου εἰς τὰς 9 π. μ. τὴν Τετάρτην 15ην Νοεμβρίου 1916, ἐπίδοσις οἱαδήποτε περαιτέρω εἰδοποιήσεως εἰς αὐτὸν θὰ γίνηται διὰ τοιχοκολλήσεως ἐπὶ τοῦ πίνακος τοῦ Δικαστηρίου τούτου.

(ὑπογ.) **Π. Χριστόπουλος**
J. D. C.

Ὅτι πιστὴ μετάφρασις.
Χ. Φίκερη
A. R. D. C.

ΕΝ ΤΩ ΕΠΑΡΧ. ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΩ ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΥ

Αἴτησις ἀριθ. 542)16.

Μεταξὺ

1) Ἀντωνῆ Γεωργῆ χ'' Βασίλη ἐξ Ἁγ. Θεοδώρου
2) Γρηγορίου Γεωργῆ χ'' Βασίλη ἐξ Ἁγ Θεοδώρου
3) Μαριτσοῦς Γεωργῆ χ'' Βασίλη ἐξ Ἁγ. Θεοδώρου
4) Ἑλένης Γεωργῆ χ'' Βασίλη ἐκ Ταύρου,

Ὡς κληρονόμων τοῦ ἀποθανόντος Γεωργῆ χ'' Βασίλη ἐξ Ἁγ. Θεοδώρου Ἐναγόντων

καὶ

Μιχαὴλ Παπᾶ Γεωργῆ ἐξ Ἁγ. Θεοδώρου καὶ νῦν ἀγνώστου διαμονῆς Ἐναγομένου.

Πρὸς τὸν Μιχαὴλ Παπαγεώργῃ ἐξ Ἁγ. Θεοδώρου,

Εἰδοποιῶ ὑμᾶς ὅτι τὴν 15ην Νοεμβρίου 1916 θ' ἀκουσθῇ ἡ αἴτησις μου δι' ἧς αἰτοῦμαι ὅπως ἐκδοθῇ διάταγμα τοῦ Ἐπαρχιακοῦ Δικαστηρίου Ἀμμοχώστου Διατάσσον τὴν πώλησιν τῶν ἀκινήτων κτημάτων τῶν ἐγγεγραμμένων ἐπ' ὀνόματι ὑμῶν ἐξ ἀποφάσεως ὀφειλέτου πρὸς ἱκανοποίησιν τῆς ἀποφάσεως Ἀρ. 379)12 Κ. Ἀμμοχώστου μετὰ τόκων καὶ τῶν ἐξόδων αὐτῆς ὡς ἐπίσης καὶ τῶν ἐξόδων τῆς παρούσης αἰτήσεως.

Κατ' ἐντολὴν
ΚΥΡΙΑΚΟΥ ΠΑΥΛΟΥ ΡΩΣΣΙΔΗΣ
πληρεξούσιος δικηγόρος.

Ἐξεδόθη τῇ 16 Ὀκτωβρ. 1916.